作者的話

某一天，有個親戚的阿姨打電話給我，她在電話裡痛罵了我一頓。為什麼呢…原來是因為第一集畫在上面的插畫呀！阿姨看到我在插畫中吃著泡麵，就說「你又在吃泡麵過日子啦！你以前來我們家的時候，我們好不容易幫你準備了大餐，你卻跟我們要泡麵吃！你要多吃青菜啦！」阿姨，我現在正在吃青菜喔！

P.S最近推出起司口味的咖哩！好好吃喔！

COVER DESIGN BY CHEN CHUN-CHEN

正式授權台灣中文版

TONG LI COMICS

NARUTO 火影忍者 2

岸本斉史

東立

NT-80

TAIWAN CHINESE EDITION FOR DISTRIBUTION AND SALE IN TAIWAN ONLY

僅限台澎金馬地區發行販售

鳴人、佐助與小櫻三個人終於通過卡卡西老師的考試而成為下忍（忍者實習生）了！而且他們馬上就有件重要的工作要執行！任務是保護造橋名人——達茲納。然而在他們前進時，背後卻有刺客的身影漸漸逼近……

NARUTO

ISBN 957-731-654-9

JC08202

9 789577 316547

00080

TONG LI COMICS

日本集英社正式授權台灣中文版

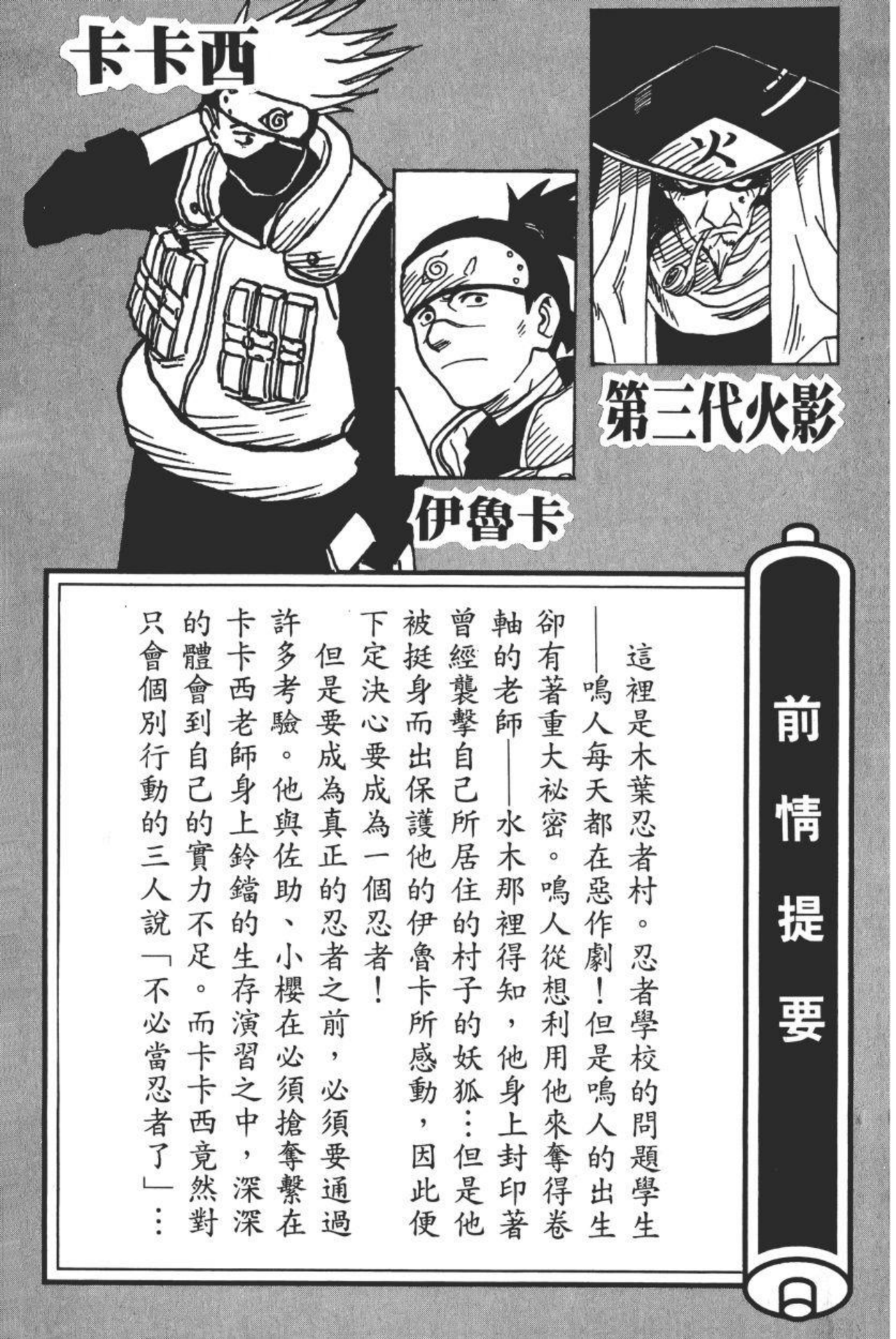
東立出版社有限公司

定價NT$80元

NARUTO 火影忍者

東立 1

★本作品純屬虛構，與實在的人物、團體、事件等均無關係。



前情提要

這裡是木葉忍者村。忍者學校的問題學生——鳴人每天都在惡作劇！但是鳴人的出生卻有著重大祕密。鳴人從想利用他來奪得卷軸的老師——水木那裡得知，他身上封印著曾經襲擊自己所居住的村子的妖狐…但是他被挺身而出保護他的伊魯卡所感動，因此便下定決心要成為一個忍者！

但是要成為真正的忍者之前，必須要通過許多考驗。他與佐助、小櫻在必須搶奪繫在卡卡西老師身上鈴鐺的生存演習之中，深深的體會到自己的實力不足。而卡卡西竟然對只會個別行動的三人說「不必當忍者了」…

8：所以我說你們不合格啦！

NARUTO
—火影忍者—

卷之二

最差勁的委託人

目　次

★ 8：所以我說你們不合格啦！ 7
★ 9：最差勁的委託人 27
★ 10：第２隻 49
★ 11：登陸…！ 69
★ 12：結束了！ 89
★ 13：我是忍者！ 107
★ 14：密招…！ 127
★ 15：寫輪眼復活！ 147
★ 16：你是誰！ 167
★ 17：戰鬥準備 187

你叫我們不要幹忍者…

這是什麼意思啊！

啊！

佐助！

沒錯！沒錯！

我們的確沒搶到鈴鐺！

可是還沒有必要叫我們不要幹吧！

我是說你們幾個，都是沒有資格幹忍者的小鬼啊！

咬牙

你就是這樣，我才會說你是小鬼。

不要把腳踩在佐助頭上……

不要啊——！

你們是不是瞧不起忍者啊？
說啊！
你們以為我們為什麼要分組……
進行這個演習啊？
……
真是的。
哇啊～～～討厭～～～！
那答案到底是什麼啊？
那就是，
團隊合作。
哦？
……什麼意思啊？
！
也就是說……
你們幾個，完全沒有搞懂這個測驗的答案……
答案……？
沒錯。
判斷你們是否通過這個測驗的答案。
可是我……
從剛才就想問這個問題啦！
！
如果你們三個人一起上的話……說不定能搶到鈴鐺。
！
……這樣的話……等一下！

可是鈴鐺只有2個，爲什麼還要團隊合作啊？

3個人拼命搶鈴鐺，可是卻有一個人一定要忍耐！

這哪裡有團隊合作啊？我看反而會起內訌！

躂

那還用說！這是我們故意安排成會起內訌的測驗。

!!

咦？

不懂團隊合作的獨行俠，會讓同伴陷入危機…

摸索

？

！

甚至害死他們。

……舉例來說……

小櫻！把鳴人殺了！

不然的話，佐助就死定了！

喀鏘

咦？

!!

ワラワラ

……就像這個樣子。

同伴被挾持成為人質，逼迫妳做出痛苦的二選一，而害同伴喪命。

搞什麼啊……害我嚇一跳。

你們要面對的任務，全都是玩命的工作！

蹬！

……

你們看這個，刻在這石頭上的無數姓名…

全都是被稱為英雄的——忍者們！

ピタッ

就是這個！就是這個！

我決定我也要把名字刻在上面！

英雄！英雄！我怎麼可以那麼簡單就死掉呢！

哼…

蹬

！

這不是普通的英雄……

不過，

咦——啊——

那不然是怎樣的英雄啊？

……

快說啊！

快說啊！

…你們幾個！我最後再給你們一次機會，
不過到了下午，搶鈴鐺的戰鬥會變的更激烈哦！

還想挑戰的傢伙就去吃便當吧。
不過千萬不能給鳴人吃。
咦？

這是他不守規則，想要一個人吃便當的處罰。
如果有人敢分給他吃的話，那傢伙立刻就不及格。

在這裡…我就是規則！
知道了沒！

他們是在任務中殉職（死掉的）的英雄們！

!!!

這是——慰靈碑。
而我好朋友的名字也刻在上面……

等…等一下，佐助！剛才老師不是說…
沒關係，他不在這裡。下午我們三個人一起去搶鈴鐺。
要是你礙手礙腳的話，我也很困擾啊！
佐助……
……
……
!!
小櫻…

哼！我就算不吃飯也沒什麼關係啦…
咕嚕咕嚕
咕嚕咕嚕
……
ぎゅるるる
拿去。
!!
!!!

嘿嘿！

謝謝你們…

怎…怎麼會這樣…

說不定卡卡西的測驗有點困難…

因為小孩子都很聽話啊……

可…可是…這……

全部都…

沒有一個人及格啊…！

沒錯…卡卡西到現在為止，沒有讓半個人及格過，

全部都不行……

幹什麼！

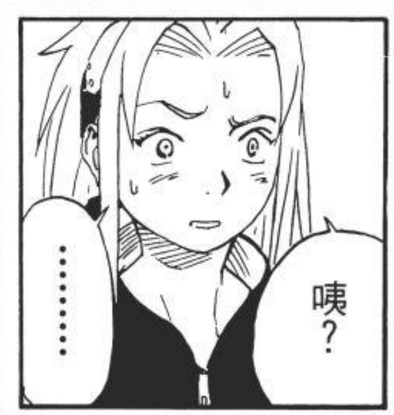
你們幾個啊！

哇啊啊啊啊啊！

！

キャああああ

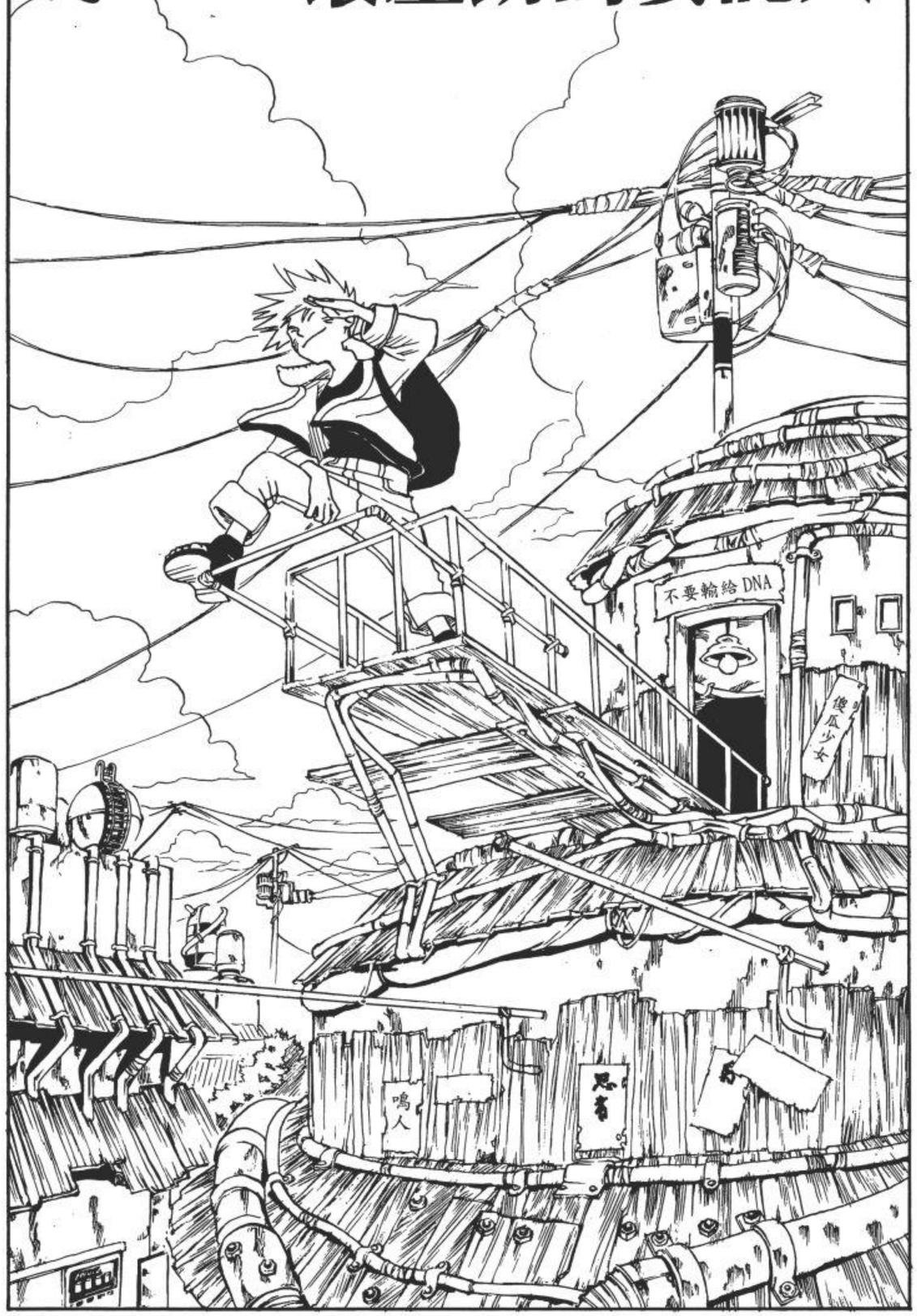
及格了♡

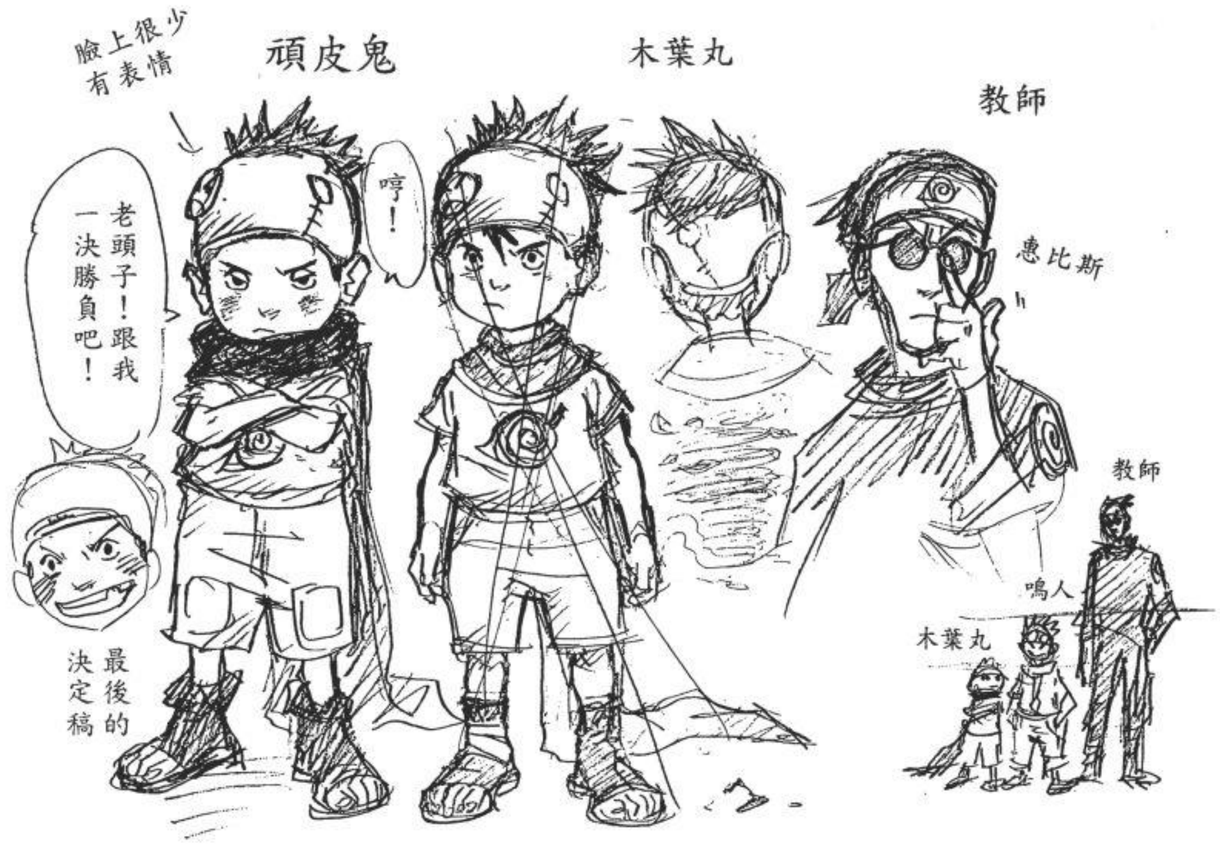


哈哈…
……
哼…
……
真是……
真是……
太帥氣啦……
崇拜
演習到此結束！
全體及格！
很——好——！第7組從明天開始執行任務！
キュピ！
好耶！太好啦！我是……
いえ～
～い～
忍者！忍者!!忍者!!!
可惡！我早就知道會有這種結果了！快點幫我解開繩子啦——！
回去吧！
沙！
帥啊！
哼
じた
ばた
鳴人終於成為真正的忍者……以後到底會有怎樣的任務在等著他呢？……真是讓人期待啊！

及格？
為什麼？
你們幾個是第一批。
咦？
？
之前的小鬼們都只是乖乖地聽我的話，
全都是沒有自己想法的乖乖牌。
……忍者要沈著冷靜、仔細判斷！
打破忍者世界規則跟鐵律的人，
我們都叫他廢物。
……可是，
不懂得重視同伴的人，
是最最差勁的廢物！

9：最差勁的委託人





這是木葉丸與他的老師—惠比斯的初期設定稿。

我記得我在設計木葉丸的時候非常的辛苦…我把他設定為年紀比鳴人更小，而且是個很頑皮的小孩子，所以在我心中，他的個性會跟鳴人重複。後來我把他畫成一個眼睛大大的可愛小孩，但我還是覺得感覺不對，老是覺得這張臉我好像看過……

最後我把他畫成眼睛小小的，而且臉頰膨膨的小孩子，因為這實在是太可愛了…所以就決定採用這個設定！

相對的，他的老師惠比斯我倒是只畫出上面那一張畫就決定了……但我個人蠻喜歡惠比斯的設計喔！我覺得…

距離目標多少？

5m！我準備好了，隨時都可以動手！

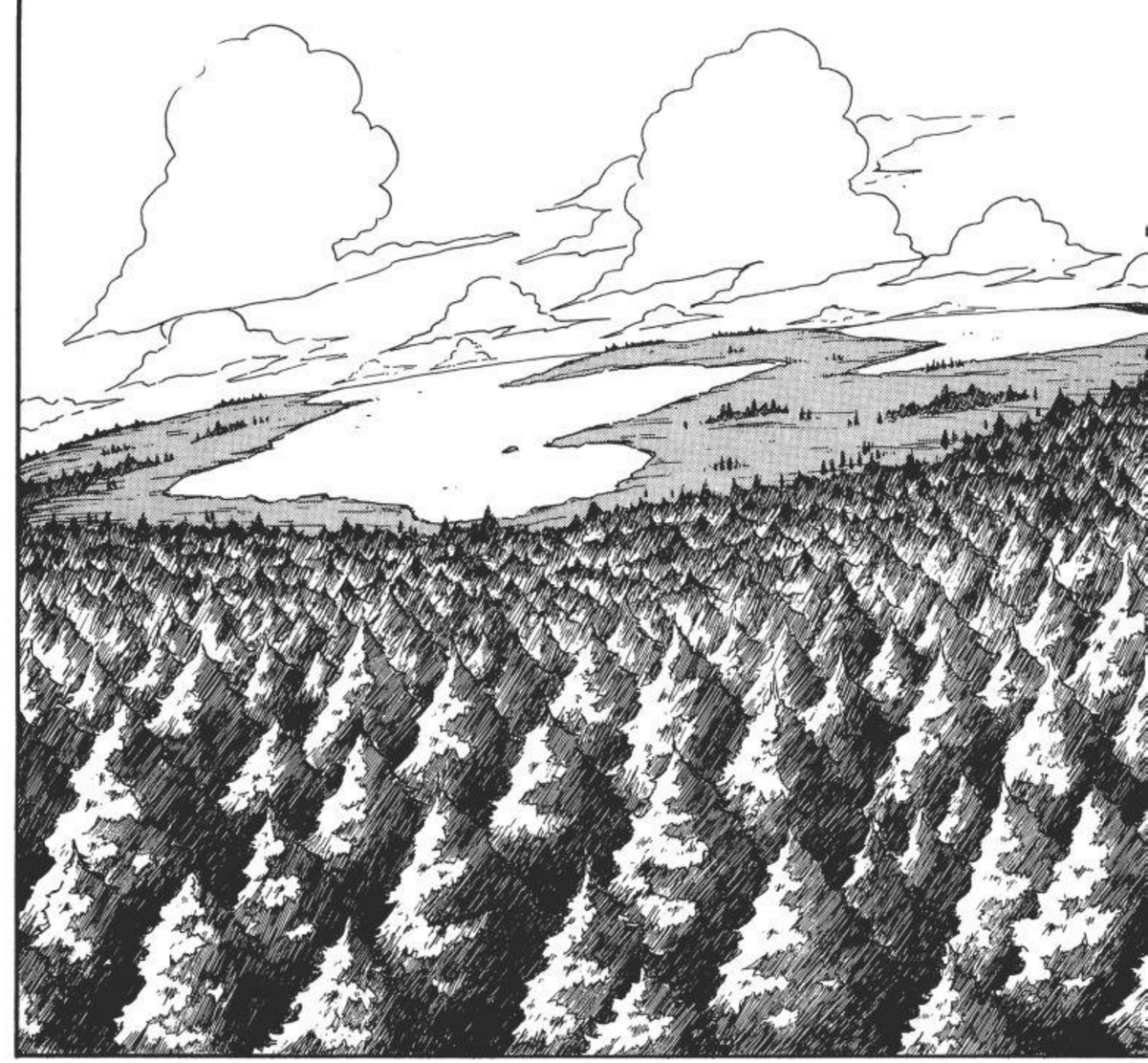
我也好了！

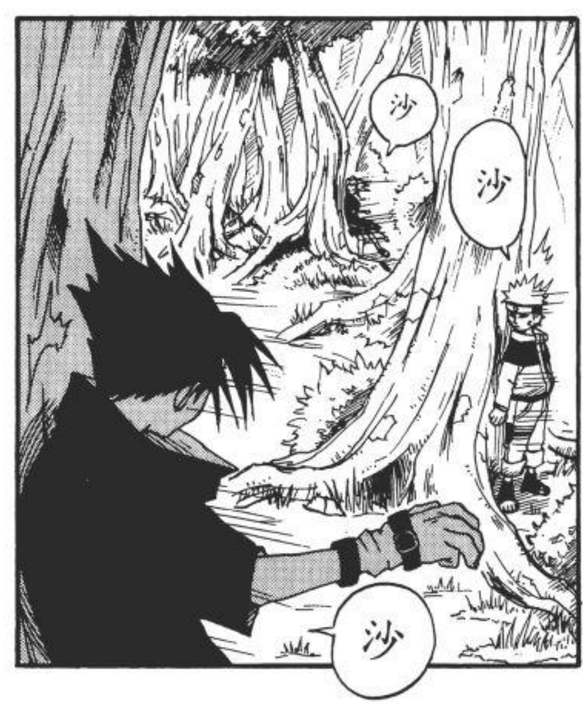
我也是！

很好！

動手！

喝呀啊啊！



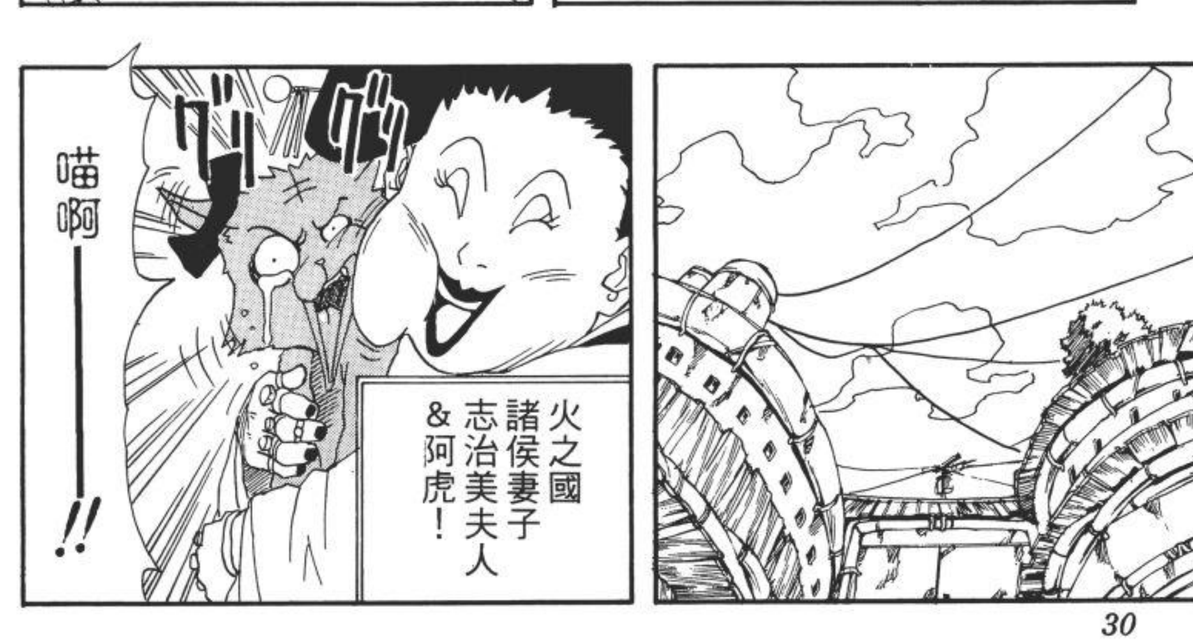


抓到啦——！
喵————！

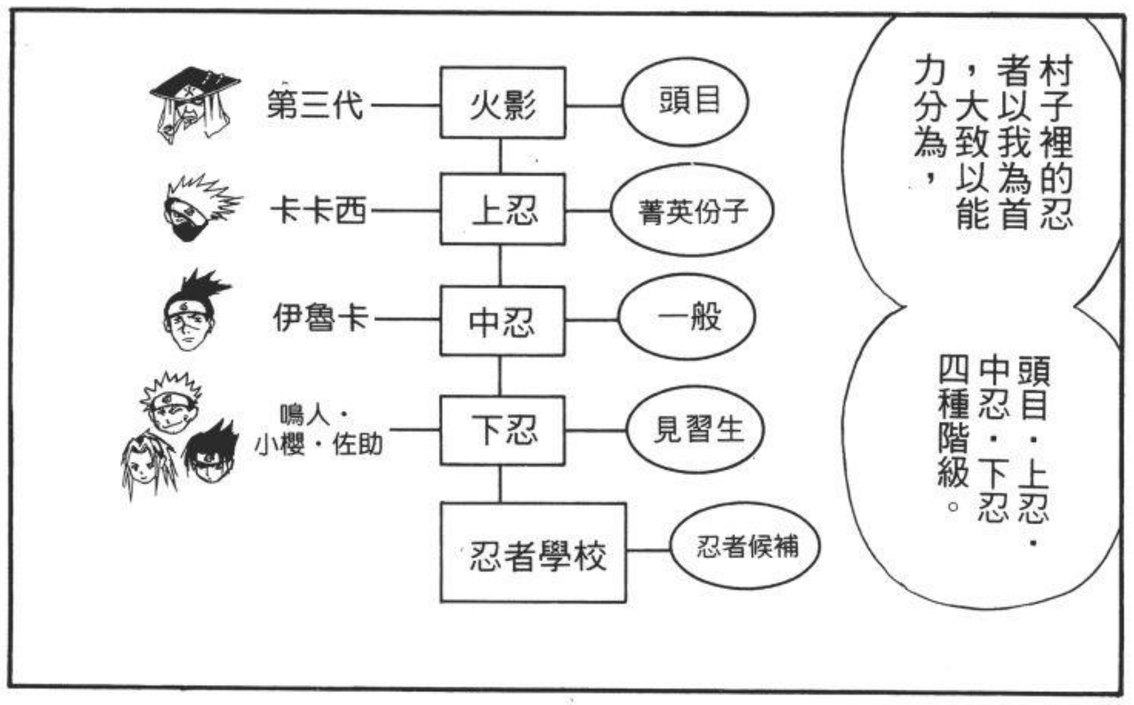
啊啊！我可愛的小虎啊！我都快擔心死啦～～
哈哈哈，你這隻死貓這下嚐到苦頭了吧！
有這種主人難怪想逃。
大家加油吧！
任務分配櫃檯在此

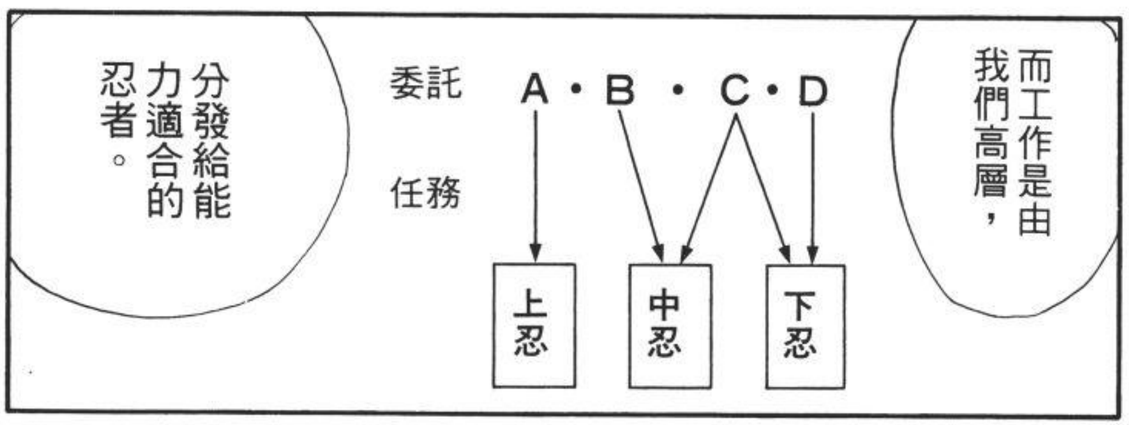
右耳有緞帶…確定牠是目標阿虎嗎？
確認是目標沒錯。
ガリガリ
好痛、好痛、好痛啊！
很好，走失寵物「阿虎」捕捉任務…
結束！

…接下來！卡卡西小隊第7組的下一個任務是…
嗯……幫忙老中大人帶孩子，
不然就是去隔壁村莊買東西，還有幫忙採收地瓜……


ガリ ガリ
喵啊——!!
火之國諸侯妻子志治美夫人&阿虎！

不要——！這種任務不要找我們！
我想幹更厲害的任務啊！給我們其他的任務！
……
他說的有道理……
真是的……
嗚人這傢伙真麻煩！
唉……我就知道他差不多幹不下去了。


村子裡的忍者以我為首，大致以能力分為，
頭目・上忍・中忍・下忍四種階級。
第三代
火影
頭目
卡卡西
上忍
菁英份子
伊魯卡
中忍
一般
鳴人・小櫻・佐助
下忍
見習生
忍者學校
忍者候補


而工作是由我們高層，
委託任務
A・B・C・D
上忍
中忍
下忍
分發給能力適合的忍者。

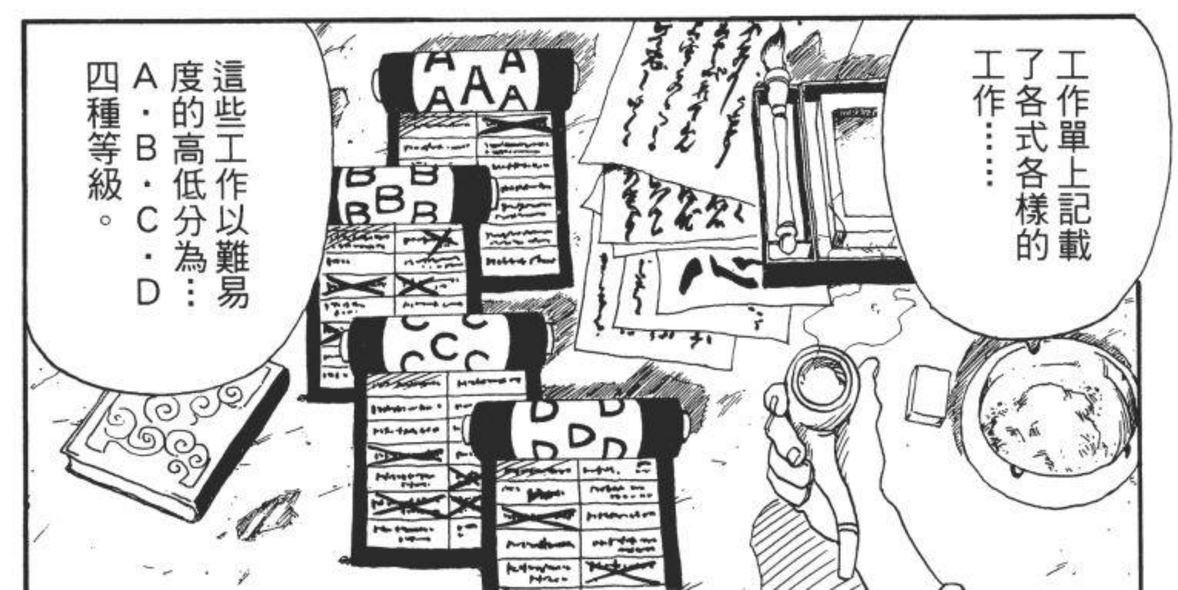
所以…只要順利完成任務，
委託人就會付酬勞給我們…
大家加油吧！
任務分配

笨蛋——！你們還是沒什麼經驗的新手！
每個人一開始都是進行簡單的任務來累積經驗啊！
ガタ
呼～真是的！

可是、可是！這一陣子我們都在幹很無聊的任務啊！

你不要鬧了！可惡！
我K！
鳴人！看來有必要跟你說明一下什麼是任務啊…

你聽好！每天都會有很多工作委託，我們去進行
從帶小孩到暗殺。
火


工作單上記載了各式各樣的工作……
這些工作以難易度的高低分為…A・B・C・D四種等級。

雖然這樣說，你們才剛當上下忍不久，
頂多只能做D級的工作。
昨天中午吃豬骨拉麵，那今天吃味噌拉麵好了！
……
你給我專心聽啊！
真……真是不好意思！
啊——啊！
老爺爺每次都只會唸我！
可是我已經長大啦！不要老是以為……
我還是以前那個只會惡作劇的小鬼啊！

完——了！待會我鐵定會被教訓一頓。
家加油吧！
務分配
……
……

！
！
既然你都這麼說了，
我知道了。
咦？
哈哈！
那我就給你C級的工作好了。
……哈哈……只會用惡作劇來表現自己的小子居然會講這種話……
……你們去保護某個人。
吧！
油

誰啊？誰啊？諸侯大人？還是公主啊？
ワクワク
不要慌張，我現在就介紹給你們！
請你進來吧……
ガラ…

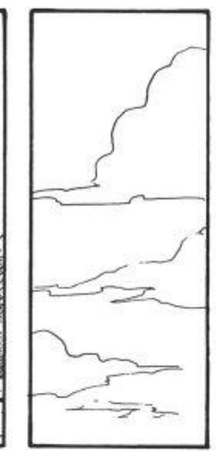
ガラ
怎麼啦？
全都是小鬼嘛！
ゴクゴク
……特別是，
那個最矮的傢伙看起來最呆！
你們這也算真的忍者啊？
プファ
哈哈哈！是誰啊？最矮的看起來最呆……
キョロ
キョロ
！
我要殺人！
你幹嘛殺我們要保護的老爺爺啊，少白癡了。
バタバタ
我是超級有名的造橋高手，我是達茲納！
在我回國把橋蓋完之前，請你們賭上性命保護我的安全！
忍
あ
おみやげ

出發——！
你在高興什麼啊？
因為我從來沒有離開村子過啊！
キョロキョロ
喂！這種小鬼真的沒問題嗎？
哈哈…
有我這個上忍跟著，您就不用擔心了…
ムス
ピク
這個老頭真討厭～～真是的…
真是最差勁的委託人啊！
我想狠狠的教訓他！
喂，死老頭！不要太瞧不起忍者啊！
我也是很厲害的說！
我是遲早要當上火影的超級優秀忍者！…我叫——
漩渦鳴人，你給我記牢一點！
火影是你們村裡最厲害的忍者吧！
我不覺得你這種小鬼當的上哦。
少囉唆～！
我已經下定決心，不管怎樣努力我也要當上火影啊！
等我當上火影，就算大叔也不得不認同我啊！
小鬼，我絕對不會認同的…
！
就算你當上火影也一樣。

～卡卡西老師的忍者小常識～
「忍者五大國」之卷
岩之國
雲之國
木葉之國
霧之國
砂之國
五大國
木葉之國 木葉忍者村 火影
霧之國 霧隱忍者村 水影
雲之國 雲隱忍者村 雷影
砂之國 砂隱忍者村 風影
岩之國 岩隱忍者村 土影
對大陸上諸多國家而言，忍者村的存在可以算是一國的軍事力，換句話說，也就是以此來和其他國家維持均衡的關係！
雖然這樣說，忍者村並不在國家的支配之下，而是處於平等的立場，所以有時候像波之國這種不容易受他國干涉的小島國，根本不需要忍者村…
而在這些忍者村之中，特別是木葉・霧・雲・砂・岩五國國土廣大，力量也很強，所以被稱為「忍者五大國」。
——而且也只有這五國，可以稱其頭目為「影」…
而火影・水影・雷影・風影・土影，也就是所謂的「五影」，
乃是君臨於全世界各國數萬名忍者之上的最強忍者啊！
忍

……

我要宰了你——！
我不是叫你不要這樣做嘛！
ガッ



對了，達茲納先生！
什麼事？
達茲納先生是「波之國」的人吧。
沒錯，又怎麼了？
ゾロゾロ

卡卡西老師……
那個國家也有忍者在嗎？

不，波之國沒有忍者，
…雖然文化跟風俗習慣不一樣，
不過其他大部份的國家，或多或少都有忍者之里存在。

ピチャ…
ス…
ザッ

那個看起來很沒用的老頭，居然這麼厲害嗎…真是有點讓人不敢相信啊！
小櫻的內心
哦—那個火影大人還真是了不起啊！
你們剛才在懷疑火影大人吧！
ギク
算了…你們放心好了，C級的任務不會有忍者對決啊！
那就不用擔心會接觸到其他國家的忍者囉……
ポン
那還用說，哈哈哈哈！
……
ピク
……！
ゾロ
ゾロ
ザッ

什麼？

咦？

怎…怎麼啦？

！

第一隻上鉤！

呀啊!!
卡…
ボト
ボト
卡卡西老師！

スウ…
!!!
スウ…
第二隻上鉤！

10：第2隻

訓練表！
1. 馬拉松10公里
2. 伏地挺身100下
3. 仰臥起坐100下
4. 交互彈跳100下
5. 忍術、結印
6. 打卡卡西人偶100下

每天修練

修練

修練

努力練習

打倒佐助！

喀鏘

!!

パ

ミシ

ガシ

!

你是第2隻！

忍…忍者！

!!!

扯不開……！

著地
!
!!

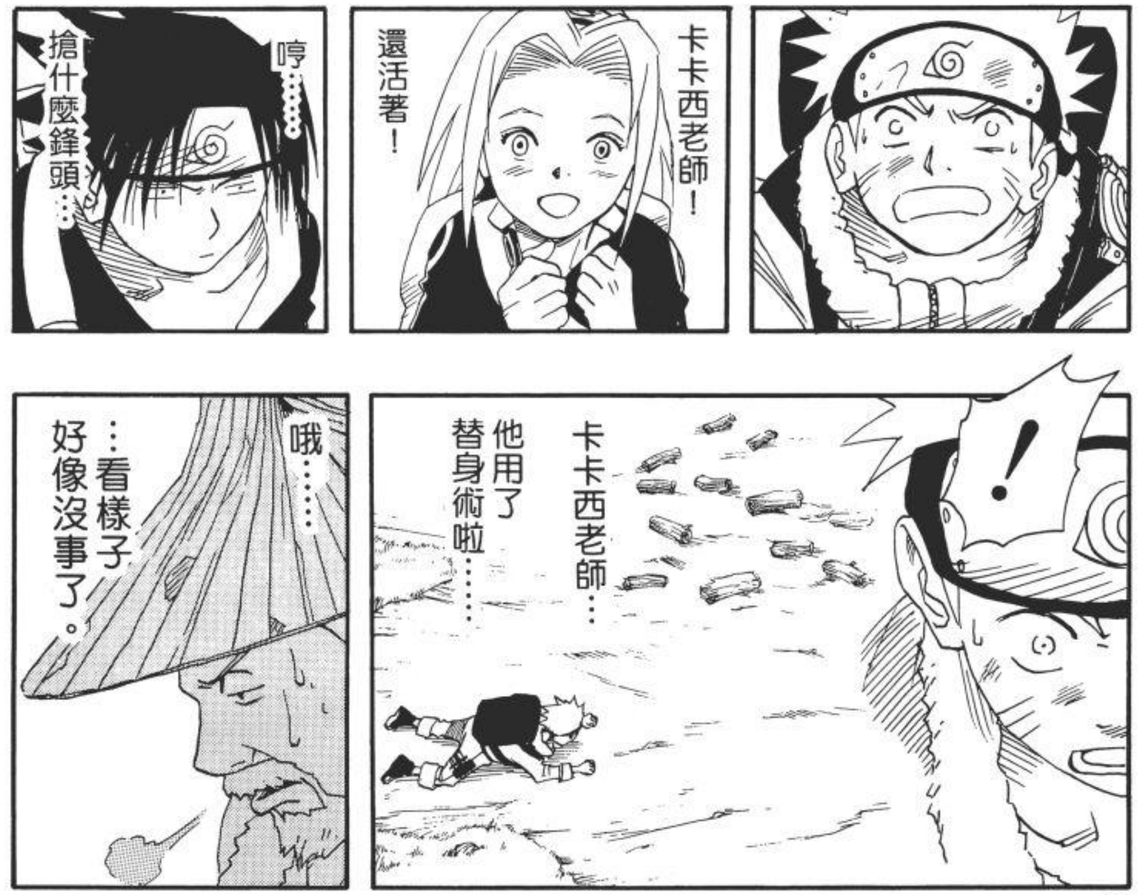
嗚！
好猛啊！
好…
喀鏘！
グレン!!

!!
!
!!
!
咻…
ドッ
!!

哇啊啊！
!!
!!
要……
要來了！
我……我不動手不行……
一定要採取行動！
老爺爺！快退後！
撞！
!!

鳴人…不好意思，沒有立刻去救你。
害你受傷了！
……我沒想到你完全動彈不得。
總之…佐助，你幹的很好。
小櫻也是…
我…我一點用都沒有…
可是那傢伙他…
明明是第一次的實戰…他卻一點也不覺得害怕。
一臉輕鬆，衣服完全沒有弄髒……
還來救我…
喂…
你沒受傷吧？
膽小鬼。
!!!

哇啊！
!!
!


卡卡西老師！
還活著！
哼……
搶什麼鋒頭…
!
卡卡西老師…
他用了替身術啦……
哦……
…看樣子好像沒事了。

這幾天明明沒有下雨，而且現在是大晴天…
路上不可能會積水吧？
…你為什麼會看穿我們的動作？
你知道這件事，為什麼還要讓小孩子動手啊？
要是我願意的話，我瞬間就可以幹掉他們兩個。…可是…
有件事我要先確認……
那就是敵人的目標到底是誰……
？
什麼意思？
也就是說，是你被他們盯上，還是我們幾個人被他們盯上……就是這樣子。
我們不知道你有被忍者盯上，
而這個工作的敵人應該只是黑手黨或盜賊這種一般的武裝集團…

鳴人！不要急著吵架，
這兩個爪子上有塗毒藥，
你要趕快把毒吸出來才行。
！
快割開傷口，把毒血放出來。
……
不要亂動，不然毒會蔓延開來。
ズキズキ
達茲納先生。
怎…怎麼了……！
我有件事要請教你！
這兩個傢伙是…
霧影的中忍吧……
他們是以不論付出怎樣的犧牲，也會持續戰鬥而聞名的忍者。

這樣子可是B級以上的任務哦…
……
你的委託只有保護你順利讓橋完工，
這才是我們原來所訂的契約吧。

……

如果敵人有忍者的話…
一定會被設定成高價的「B級」任務…
我知道你有難言之隱，可是你謊報任務的話，我們也很困擾啊。
現在的情況已經超出我們的能力範圍之外。

這個任務對我們來說太早了…回去吧！
鳴人割開傷口放毒血出來需要麻醉……
不回去看醫生的話……
嗯——
……
……
這下包袱太沈重了！

那我們把鳴人送回去治療吧！
ギリ

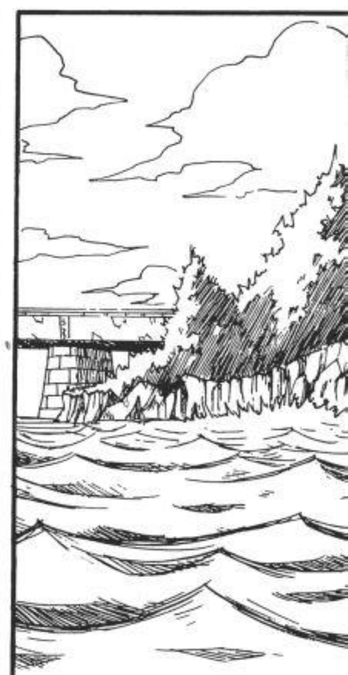
他們失敗了！
我就是聽說你們以前是功夫高強的忍者，才出高價請你們來的啊！

スッ…
!!

我應該有變強的啊……
ブン ブン
牛
我明明拼命地完成任務，每天單獨一人在家特訓忍術…
ムムムム
ピリ
我再也不會讓別人來救我了……
我會冷靜應付，再也不會想逃……
我再也不要輸給佐助…
我對我左手的疼痛發誓啊……！
ッ——…
我就用這個苦無……
!
!!
為什麼會差這麼多！
為什麼每次都是我……可惡！
鳴人！你在幹什麼！

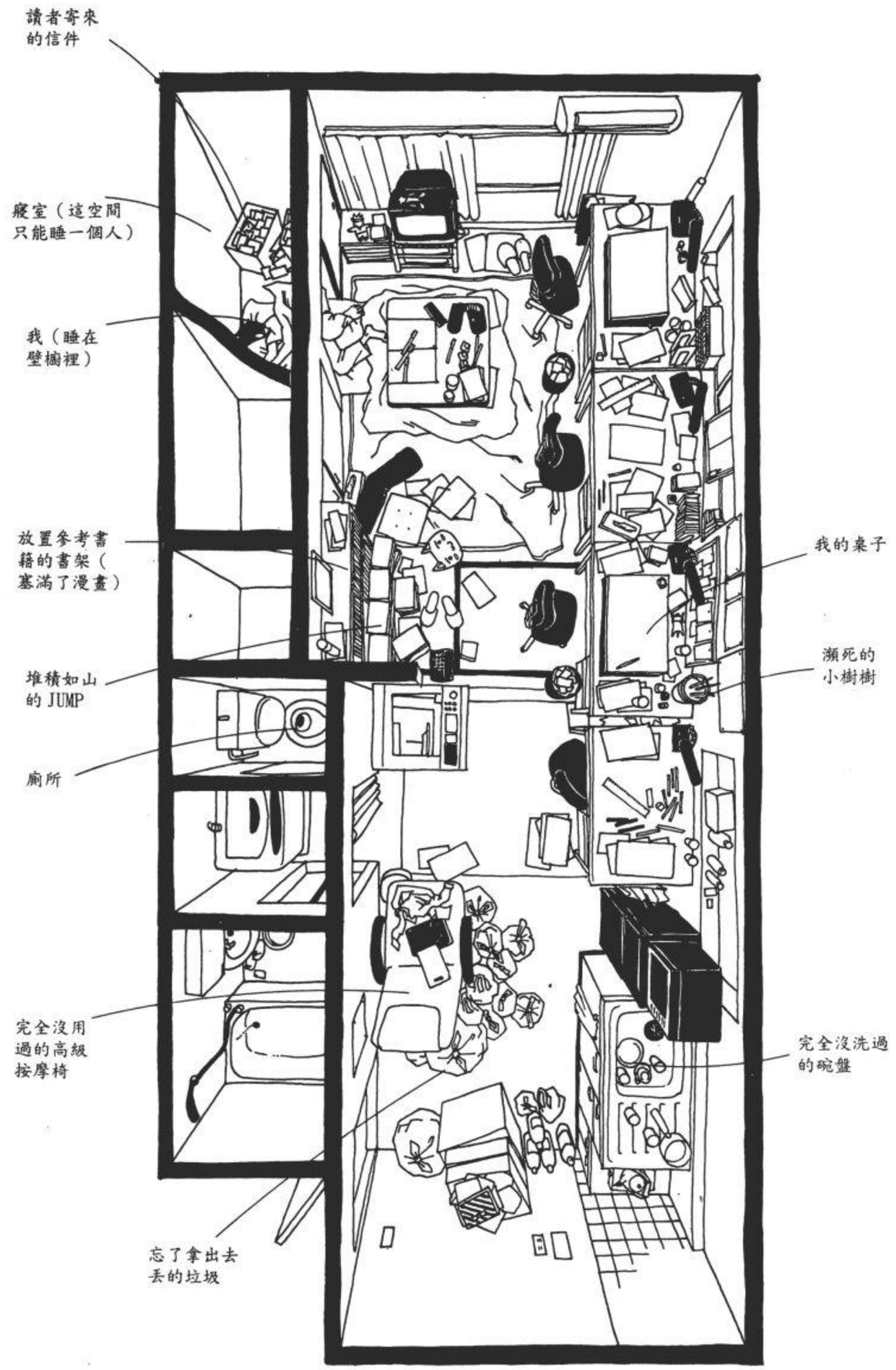
來保護大叔！

任務繼續進行！



鳴人…你這麼帶種的放血是很不錯啦……

11：登陸…！



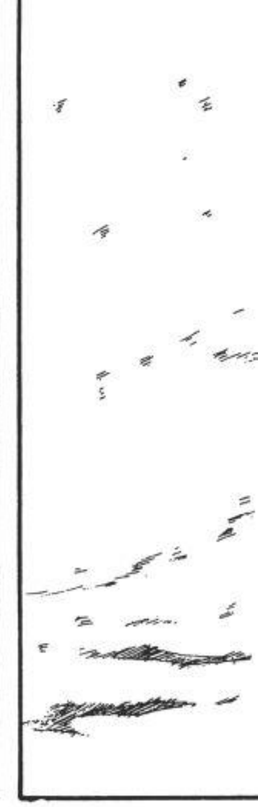
……他的傷口已經……

開始止血了……

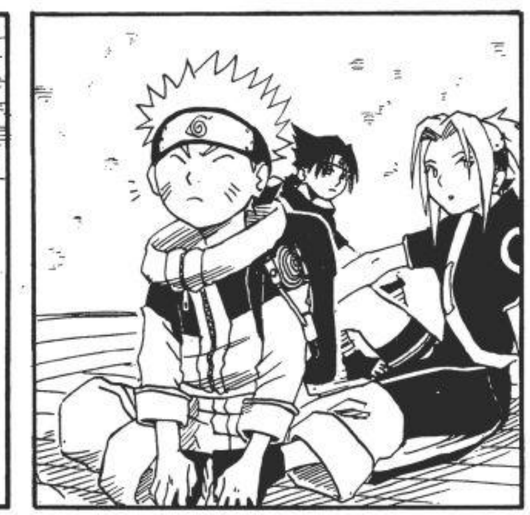
……

11：登陸…！

好大的霧啊，根本看不到前面！



差不多該看到橋了！
沿著這座橋走，就可以到波之國了。



哇塞！好壯觀哦——！
小……小子！給我安靜一點！
我是看霧大才敢撐船的。
而且我還把引擎關掉用手划。
要是被卡多發現的話，那就完蛋了。
……
……
……
那位老師！

我……
有一點事想跟你說。

……是有關於工作的內容……

……你說的沒錯，這個工作大概在你們的責任外吧……
……其實有一個超級恐怖的人想要我的性命……
超級恐怖的人……？
テクテク

……

那個人是誰？
……他的名字你們應該也有聽過吧？
……

他就是海運公司的大富翁，
那個叫卡多的人！

！
咦……？卡多……
就是那個卡多企業的嗎？他是世界少數的大富豪啊……？

沒錯……表面上他經營著海運公司，
私底下卻以黑手黨跟忍者來販賣毒品和管制品……甚至不斷侵佔其他企業跟國家，
是個無惡不作的壞蛋……

大概1年前…那傢伙看上了波之國…
他以財力與暴力在轉眼間，就把島上所有的海上交通運輸控制住了！

卡多「獨佔」了島嶼國家的交通生命線，就等於「獨佔」了所有財富……
而卡多唯一害怕的，就是還在建設中的…
那座橋的完工啊！

…原來如此…所以建橋高手的老爺爺……
フム
就是他們的眼中釘啊…

這麼說…
那群忍者就是卡多的手下囉……

……
?
有聽沒有懂的鳴人。

可是我不明白…對手可是連忍者都出動的危險人物…
為什麼申報的時候，你要瞞著這一點呢？

……

波之國是個超級貧困的國家，
就連大名也沒有錢。
當然我也拿不出那筆錢！
如果我申報高額的B級任務的話……

總之…假如你們不執行這個任務，
那我可是死定了…
可是…

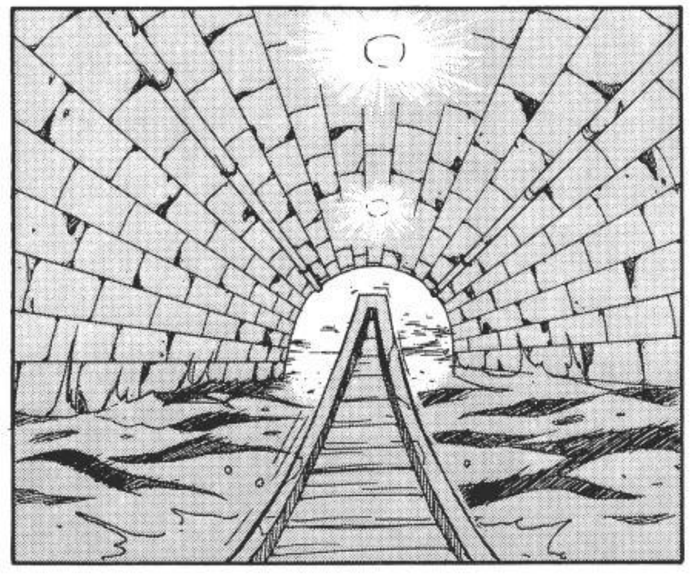
沒什麼——你們不用在意啦！
就算我死了，也只有我10歲的可愛孫子，會哭的死去活來而已！

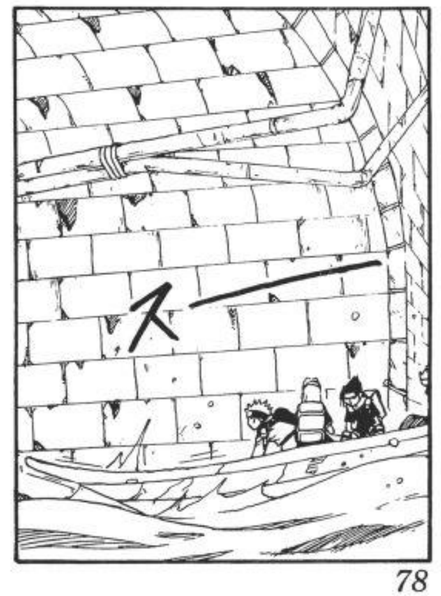
啊！還有我女兒會恨木葉忍者一輩子，然後孤獨地活下去吧！
……
唉呀，這不是你們害的啊！

算了！沒有辦法…那我們保護你到回國為止吧！
你真是最差勁的委託人啊！
我贏了！

馬上就要抵達國門了！

※生長在溫暖地帶的海岸或河流入海口的植物群落，漲潮時看起來就像浮在水面的森林。





啊哈——

キー…

キー…

嘿嘿——

ギー
ギー…
ダッ

ブーン

謝啦，
真是有夠歹勢啦！

我就送到這裡了！
那你自己多小心。

如果還有人來襲擊的話，
肯定不是中忍，而是上忍…
啊——討厭討厭！

好啦！拜託你們平安送我回家吧！
是、是！

……好啦…
我再也不要讓那傢伙出鋒頭了！

キョロ キョロ

ム！
シュビ

在那裡——！

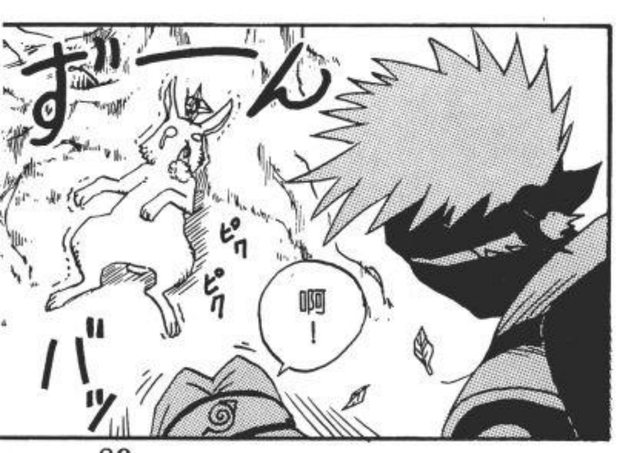
しーん
……
……
……
……
哼……原來是老鼠啊！
你幹嘛裝模作樣！那裡本來就什麼都沒有啊！
喂……小子！拜託你沒事不要用手裏劍好不好……真的很危險啊！
ガミガミ

……
嗯！那裡看起來好像有人影…！
キョロ
キョロ
……

可惡！矮冬瓜！拜託你好不好！
不要自己嚇自己啦！

ピク！

バコ
不是叫你別這樣了嘛——！
哇啊啊！
真…真的有人在那裡埋伏啦！
少鬼扯了！
ガサ
好痛哦！


すーん
ピク
ピク
啊！
バッ

在那裡——！
ヒュ
ガサ

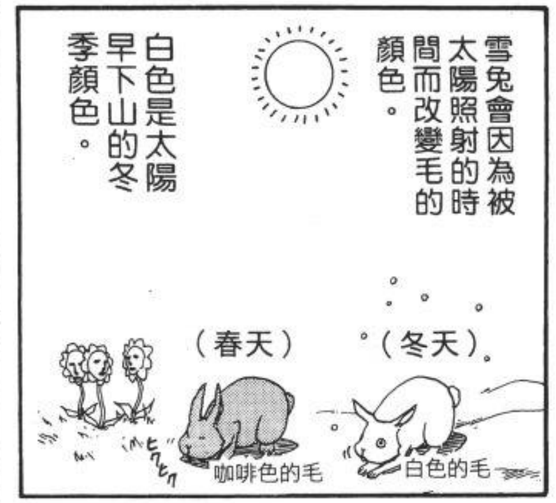
鳴人！你看你幹了什麼好事！

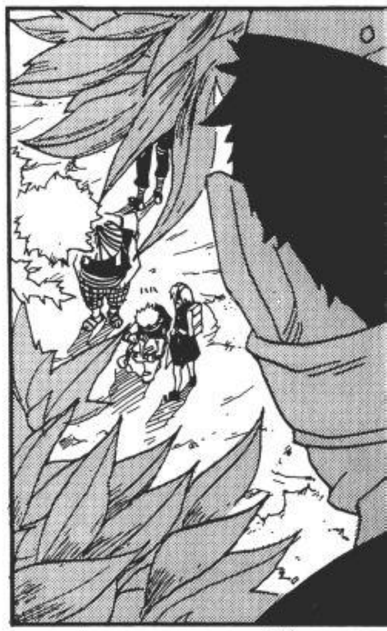
搞什麼…原來是兔子啊！

我…我不是故意的…小兔子，真是對不起！

那是雪兔……

現在是春天…牠的毛是什麼顏色的？





……
不要礙事！
你們快點後退！
這傢伙跟剛才那兩個實力相差太多了。
如果這傢伙是對手的話——
スッ
光這樣子……
ガッ…
好像有點吃力啊…

這傢伙的確是…
……
哼哼！來啦！來啦！
這次我一定要…！我不會輸給佐助的！
嘿——哎呀哎呀，這不是霧隱的逃亡忍者桃地再不斬嗎？
看我的…
吧！
ビク！
唰！

12：結束了！

沒想到寫輪眼卡卡西會在這裡…

……不好意思，

能不能請你們把老頭交出來？

…咦？血倫演……？

那…那是什麼？

……

！

？

寫輪眼？

ピクン

擺卍字陣型！

保護好達茲納先生……

ゲゲ

你們千萬不要參加戰鬥。

這就是這時候該用的團隊合作。

……

再不斬，你先…

ゲッ!

啊！

!!!

你們從剛才起就一直血倫演血倫演的說不停…
那到底是什麼啊？
……
…寫輪眼！
用瞳術的人擁有在瞬間看透所有幻・體・忍術，再原封不動反擊回去的眼力……
幻
体
忍
而寫輪眼——就是瞳術者特有的一種眼睛…
…可是寫輪眼的能力不是只有這樣而已。
咦？
哈哈哈…答的好。當然不是只有這樣。
比這個還恐怖的是，他可以瞬間看透對手會哪些忍術，並且拷貝這些忍術。
……
那…那是…什麼眼睛啊？
哦——沒想到這麼快就可以拜見傳說中的寫輪眼啊……
真是太榮幸了！
キ!!
對付我吧！

他們都是這麼厲害的忍者嗎？
好…好厲害哦！
……
這是怎麼回事……
……寫輪眼……
就算在宇智波家族裡面，也只有一部份家系才有的特異體質啊。
難道說這傢伙…
不好意思……閒聊到此為止。
我要趕快殺了那個老頭才行啊。

當我還在霧隱暗殺部隊的時候，
當時隨身攜帶的手冊裡面，就有你的情報。
在手冊上面是這樣記載的，
拷貝千種以上忍術的男人…拷貝忍者卡卡西。
怎…怎麼會這樣啊…火影的老爺爺也好，這個老師也好……

!!!
在那裡！
而且還站在水面上！

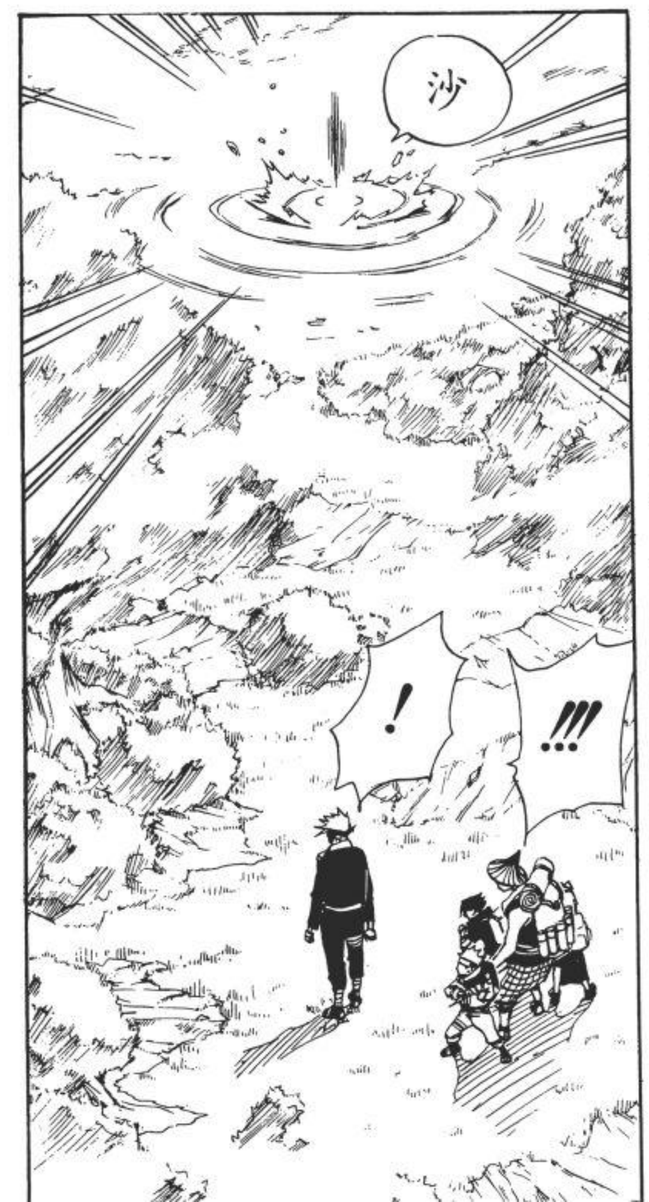
スウ…

他居然
用了那麼多查克拉！

忍法…
すう——…
霧隱之術！

!

!!


沙
!
!!!

不過…卡卡西！看樣子不打倒你，
是辦不到的啊！

哼

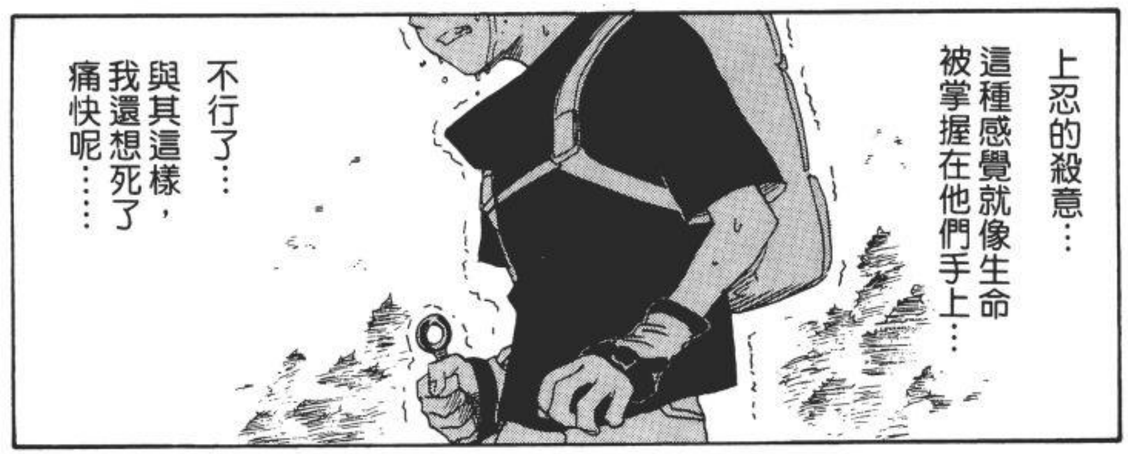
霧越來越濃了啦！
8個地方！
咦？
那…那是什麼？
喉嚨・脊椎・肺・肝臟…
腎臟・心臟…
頸動脈跟鎖骨下動脈…
請問……你要我攻擊哪個要害啊？哈哈…
ピク…
……

消失了？
他大概會先來解決我吧……
……桃地再不斬，這傢伙還在霧隱暗殺部隊的時候，就已經是無聲殺人術高手！
說不定當你回過神來的時候，才發現你已經在另一個世界了。
而且我也還不能完全使用寫輪眼…所以你們不要掉以輕心！
ドクン
ドクン
ドクン

!!
!!
!!

好…
好強的殺氣！

…就連動個眼球也會被人趁隙殺死。
就是這種感覺，
…要是待在這種地方一個小時，我不知道會變成怎樣！


上忍的殺意…
這種感覺就像生命被掌握在他們手上…
不行了…
與其這樣，我還想死了痛快呢……

佐助…
！
ビクッ

放心吧！
我就算死也會保護你們。

我絕對不會，

讓他殺了我的同伴的！

那可很難說哦……？

!!!

!!!

!!

?

一切都結束了！

!!!

!

!!

咚

咚

ガガガ

嗚……

呀啊!!!

水分身術？

……!!

難道說他在這陣霧裡面……

拷貝了我的忍術了嗎？

沙

不要動……!!!

哈哈…
沒想到你還挺行的嘛！

13：我是忍者！

那個時候……
我的「水分身術」就已經被你給拷貝過去啦…

我絕對不會，
讓他殺了我的同伴的！

原來你是故意讓分身說那種話，
……

把我的注意力完全吸引到那邊去，
然後你自己躲在霧裡面，隨時掌握我的舉動啊！

……
不過…

一切都結束了！

好…
好厲害！

哈哈…

嘿嘿……

嘿嘿嘿……
你說一切都結束了……
！

你真是搞不懂狀況啊。

…這種程度的把戲…是解決不了本大爺的，
絕對解決不了。
……

我也沒那麼簡單啊！

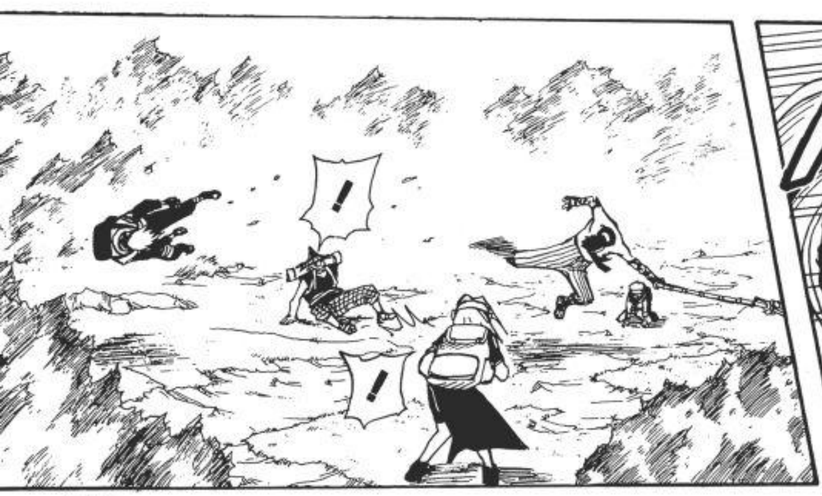
!!!

那傢伙也是水分身？

！

13：我是忍者！

!!!


!
!

CRASH

バッ
パシッ!

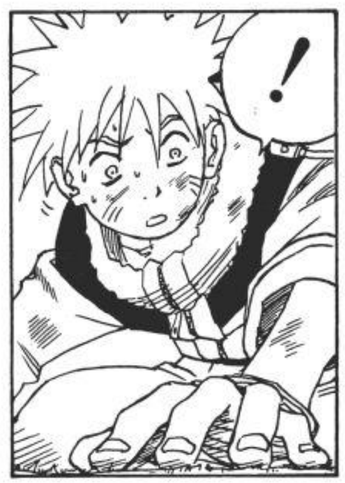
出現…
水牢術！
愚蠢的傢伙！
…怎、怎麼啦，這些水還真重啊…
ザバァ…
バッ！
バッ！
!!
什麼？
ウ!!!
…完蛋了！
我本來打算暫時躲進水裡的…這真是失策！
哈哈哈……你中計啦，這是絕對逃不掉的特製牢籠啊！

就是現在！
パシ!
鐵蒺藜……！
!!

…真無聊。
哼！
！
老師——！
那…那麼厲害的卡卡西老師……
居然被他踢飛……？
看來體術他也很厲害…！

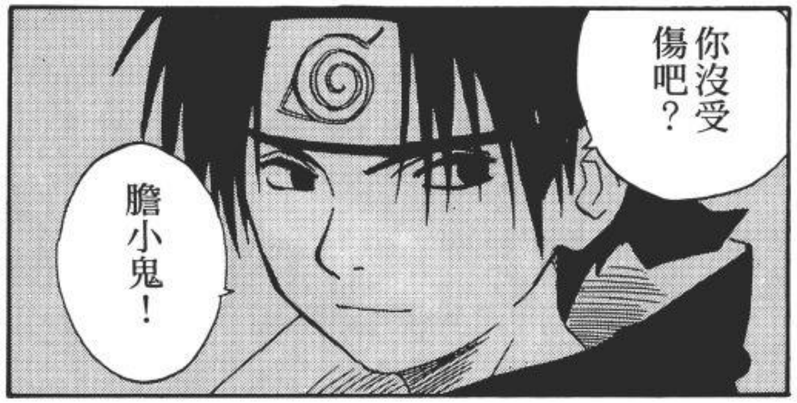
也就是說……等可以登記在本大爺手冊上的時候，
スウッ…
才能夠算是忍者…
…像你們這種傢伙，沒資格稱為忍者…
!!
又消失了？
!!
ドカ!
鳴人——!
ガッ!!

要是讓你活動自由的話，我可不好下手。
スウッ…
接下來…卡卡西，待會再跟你分出勝負！
…我還是先解決他們幾個吧。
水分身術！
ズズズ!!
ピチャ
ピチャ
!
!
!
鳴……他跟之前那些傢伙不一樣！
ボコ
哈哈…你們神氣地戴起護額，就以為自己是忍者啦…
不過啊，所謂的真正「忍者」，是指那些多次出生入死過的人啊！



我對我左手的疼痛發誓…！

我會冷靜應付，再也不會想逃…


你沒受傷吧？
膽小鬼！

我不要輸給佐助……

……

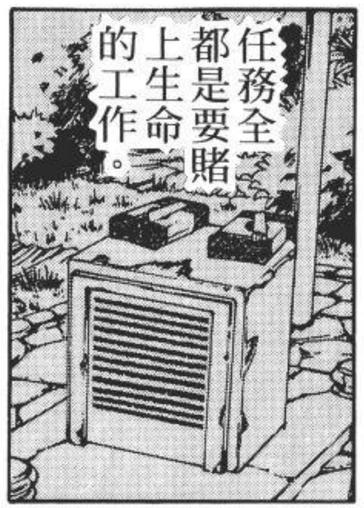
老師，那個木葉的護額讓我戴戴看啦——♡

……啊——這個啊……？
不行、不行！這要等你從學校畢業，
可以獨當一面之後才可以給你啦！

鳴人……你過來一下——
我有個東西要給你！

恭禧……
你畢業了！

你們這些傢伙啊，
全都是沒有資格幹忍者的小鬼啦！


任務全都是要賭上生命的工作。

及格了——♡

不要老是以為，我還是以前那個——
只會惡作劇的小鬼啊！

我要超越火影——
我要讓村子裡每個人都認可我的存在。

沒錯……我是忍者，
而且，我已經下定決心不再逃避了！
スウッ…
！

我絕對不逃走……！
ギリッ…

哦哦哦哦！
啊！鳴人！你在想什麼啊！
那個傢伙…

笨…笨蛋，不要這樣！

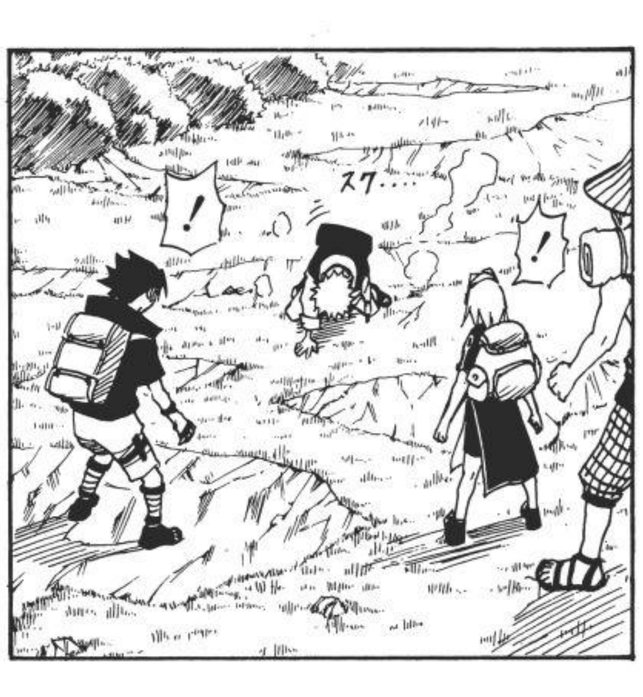
哼…真是白癡！

ザリズッ…

！

你在想什麼啊，為什麼一個人衝過去！就算你再怎麼火大…
我們這些下忍根本沒有勝算啊…

!!
咦…？


スク…
！
！

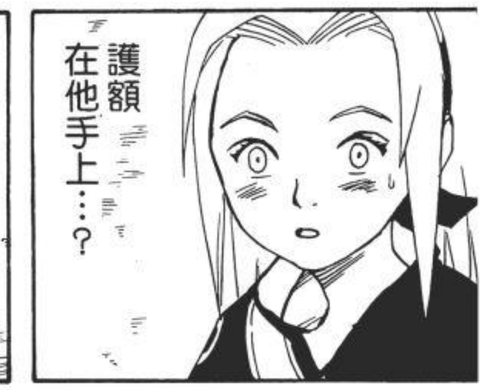
ハァ……
喂……那邊那個沒眉毛的！
呼呼
呼呼

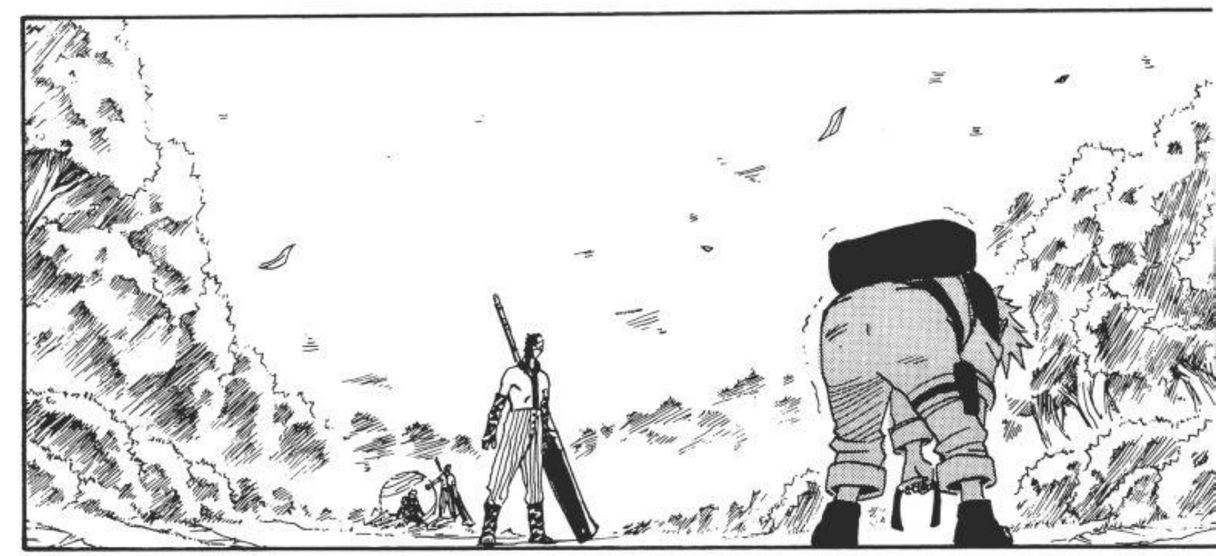
嗚……
ハァ……

……你趕快登記在你的手冊上吧！
遲早要成為木葉忍者火影的男人！

……
ピク

……


護額在他手上……？



スウ……

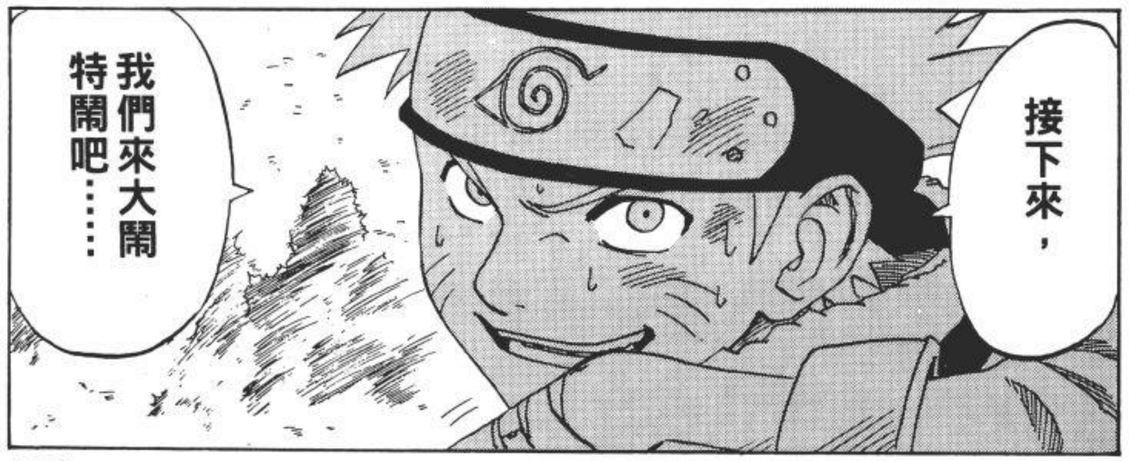
スウ

…鳴人！
…呵呵…這個小個子…
雖然第一次見面的時候不太可靠…

佐助！你過來一下！
幹什麼？
我有個計畫！

在這種狀況下，他還能有計畫啊……這個傢伙！
哼，你居然會團隊合作啊…

這…這到底是什麼感覺啊…
鳴人居然會這麼…


接下來，
我們來大鬧特鬧吧……

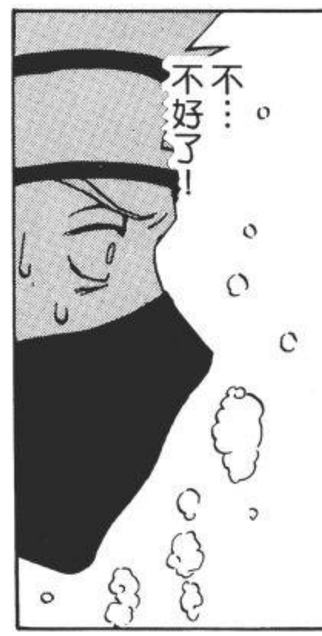
木葉流忍者！
漩渦鳴人啊！

這就是伊魯卡與水木的初期設定稿。

水木只要與第一集的他比較過後，就可以明顯的看出他的瀏海變成中分了。其他地方幾乎都一樣。

伊魯卡的眼神本來看起來很兇惡，而且臉頰的骨頭有點突出，他給人的感覺有點可怕，但後來我把他的表情變得比較柔和，所以現在看起來比較年輕了。

另外還有一點…當我在決定伊魯卡與水木的初期設定稿時，我同時也決定了下一個要登場的老師的名字，那就寫在上面那幅畫的右下方…卡卡西、桑、鐮、牡丹、繪木…那是我想到這些名字，並且在決定要用哪個名字的時候所寫的…
我記得我最後一直拿不定主意要用卡卡西還是繪木…。
現在回想起來…我真的覺得我用卡卡西是對的！


不…不好了！

你們幾個在幹什麼啊？我叫你們快點逃啊！
當我被關住的時候，結果就已經很清楚了！
我們的任務是保護達茲納先生！
你們忘記了嗎？

大叔……

……
你說什麼……

老實說這是我播下的種子！
都到這種時候了，我不會說還想要活下去！

真是對不起啊……
你們就盡情地去戰鬥吧！

哼！

……就是這樣子！
你做好心理準備了吧……

咯……

咯咯咯咯咯……

你們真是完全沒有成長啊！
什麼！

！
你打們算玩忍者遊戲到什麼時候！

スウッ…
我啊…

在你們這種年紀的時候，

雙手就已經被鮮血染紅了啊……

以前，在一個名叫「血霧里」的霧隱忍者村中，

有一個成為忍者的最大的難關……

哼…

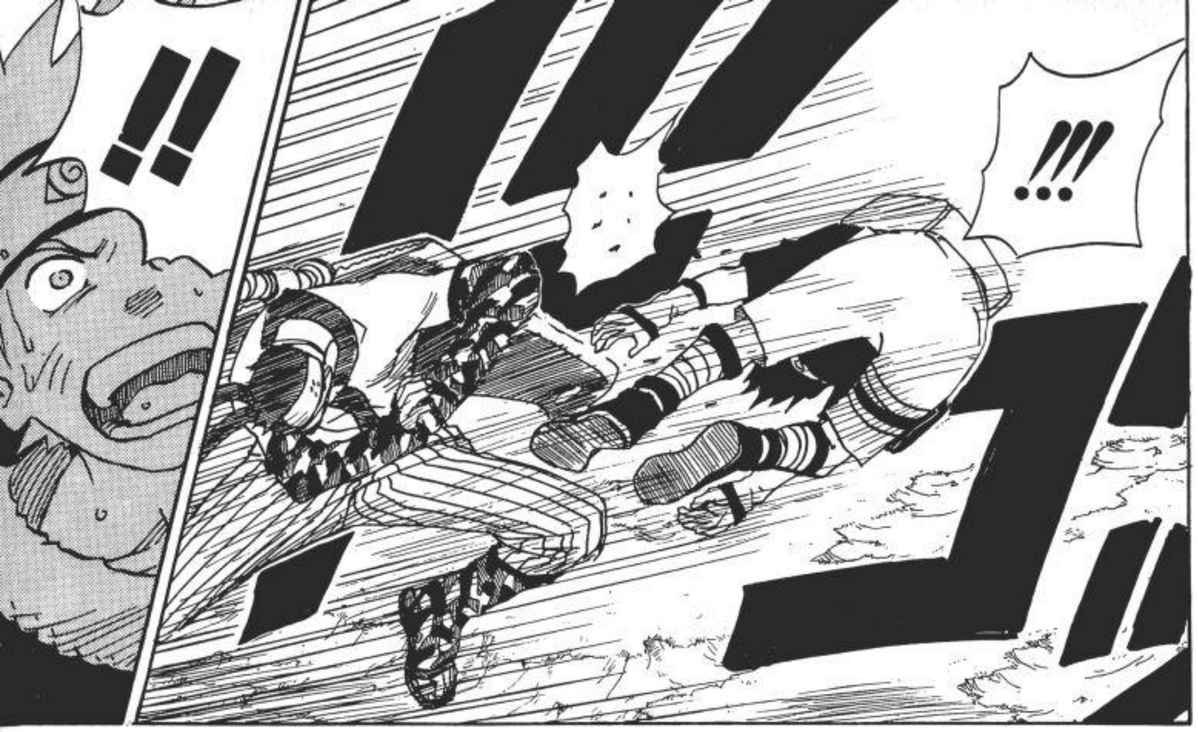
…你連那種畢業考都知道啊…

那種畢業考……？

咯咯咯咯！

那種畢業考是什麼啊？

10年前…霧隱的畢業考，
不得不做出重大的改變！
因為在那年之前，發生了一件導致變革的慘劇！
那年出現了一位惡鬼……
改變…？
……
改變是…？是不是因為那個惡鬼做了什麼事啊？
沒有任何遲疑……沒有任何猶豫……
一位還沒有得到忍者資格的幼小少年，
把那年超過100位的考生全都殺死了…
就是讓學生「互相殘殺」！
……
咦…？
本來都是吃同一鍋飯的同伴，2個人一組互相殘殺……
直到任何一方力盡而亡為止……
在那之前本來都是互相幫助、一起談論夢想、互相競爭的伙伴啊…
……
太過分了……


!!
!!!

那真是…
有意思啊…

チラ…
!!!

踩
去死吧…

!!
佐助！
……

影分身術!!!

可惡啊——！

!!!

哦…影分身術啊……
而且分身的數量還挺多的嘛…

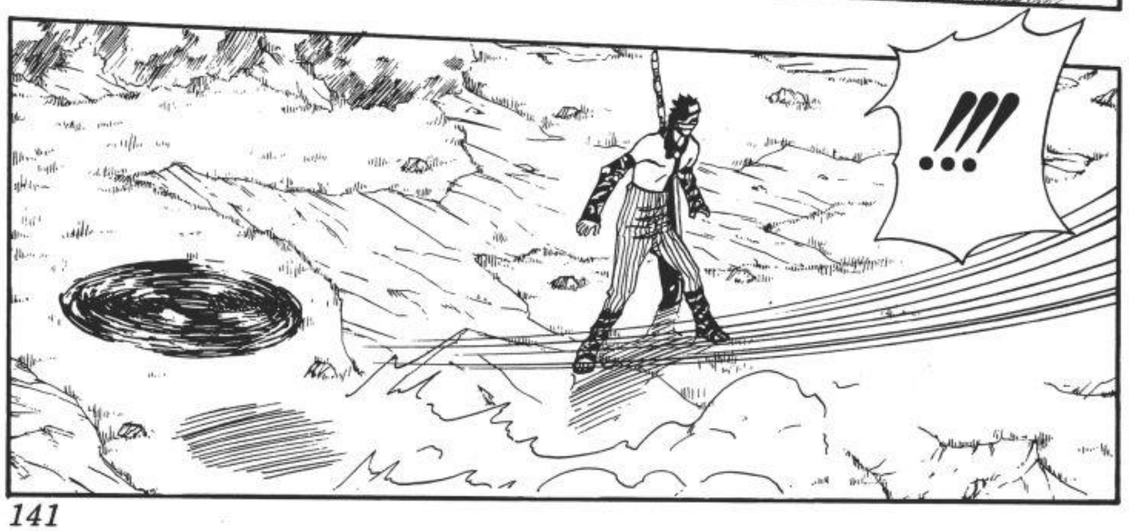
パシィ!
パシィ!

準備上啊！

果然還是太勉強了…
那麼多人還是贏不了他啊！
ドカカカ
跌倒
想要打倒那傢伙的話，只剩這個方法了！
佐助！
拋出
！
接住
!!
原來是這麼一回事啊，鳴人…
以你來說，這已經算表現不錯了！

!!
ドン
喝啊！
哇啊！

手裏劍這種東西對我不管用！

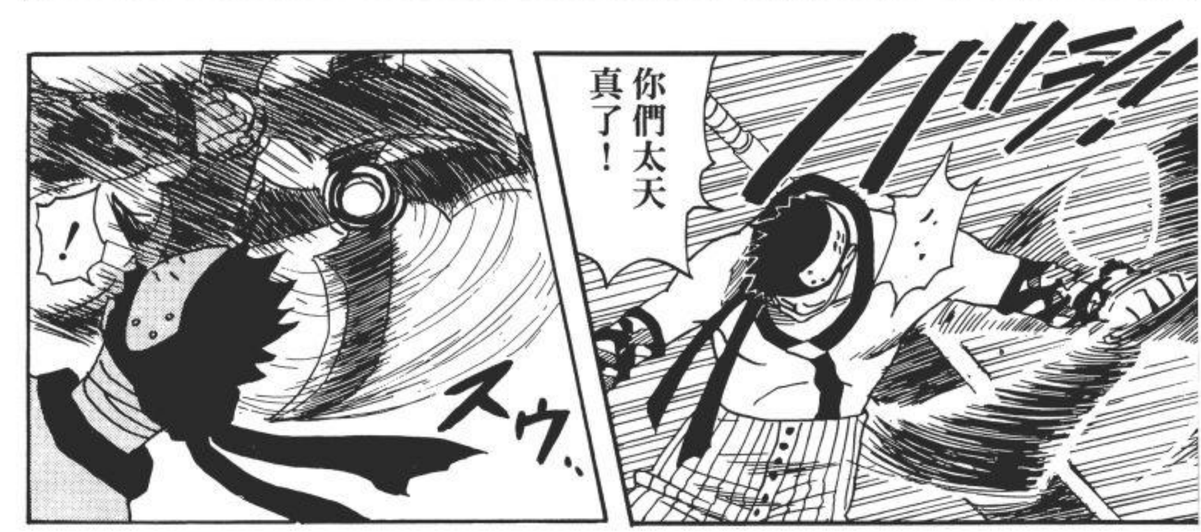

!!!

卡喳

風魔手裏劍
影風車!!!

!

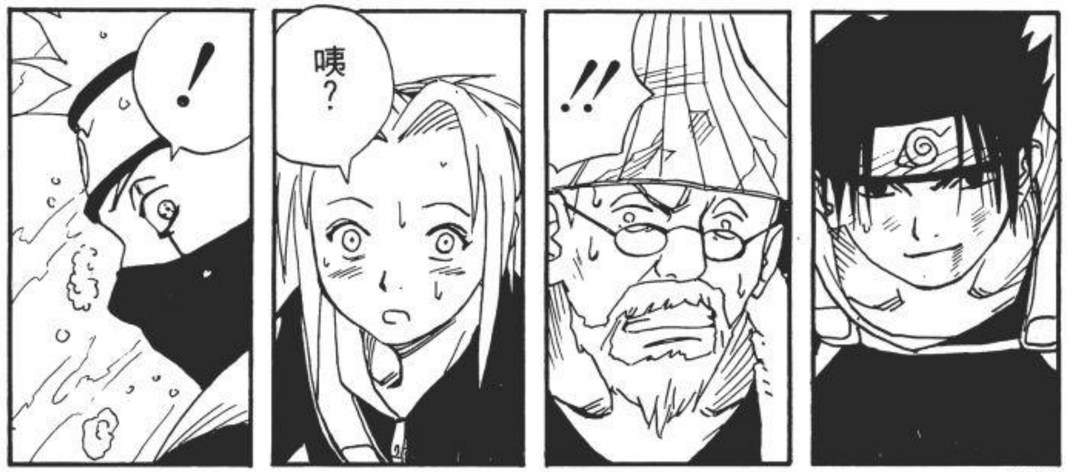
原來如此，這次的目標是本尊啊…
可是…


你們太天真了！
ズウ

手裏劍的影子裡面，還有一個手裏劍…！
這就是影手裏劍之術啊！

以第2個手裏劍來攻擊死角！
不錯！
スカ

不過還是太天真了！
被他躲過了！


!
咦？
!!

!?
就是現在！

!!

15：寫輪眼復活！

看招！

15：寫輪眼復活！

!
!
!
!!!
這個小鬼！

啪唰！
！
!!

ピキッ

卡…卡卡西老師！
呼啊啊啊啊！
ザバッ
鳴人…好一個漂亮的「計畫」……
你們兩個…都成長啦…
嘿嘿…
影分身目標不是打倒再不斬，而是不讓敵人發現我變成風魔手裏劍這件事啊！
我當然不會以為這樣就可以打倒他，只要能把水牢破壞掉就好了。
這是分身
這個是我
我變成手裏劍！然後再折疊起來！
影分身是用來掩人耳目的！其實變成2個人就夠了。
〔我〕
〔分身〕
〔我〕
〔我〕
ボン
ポイ
最後跟佐助原先就有的手裏劍疊在一起攻擊再不斬！
然後把手裏劍丟給佐助！
讓分身拿著手裏劍（其實就是我）…

哼…
然後趁我措手不及把忍術給解開啊…
不！水牢術不是你解開的，
是被我解開的吧。

!!!

水遁水龍彈術！

ドーン

!!!

我說過了，同樣的忍術不能對我用第2次！
哼！
接下來你打算怎麼辦啊？
ピク

バシャ！
バシャ！

丑申卯子亥酉丑午酉子寅戌寅巳丑未巳亥未子壬申酉辰酉丑午未寅巳子申卯亥辰未子丑申酉壬子亥
酉!!

丑申卯子亥酉丑午酉子寅戌寅巳丑未巳亥未子壬申酉辰酉丑午未寅巳子申卯亥辰未子丑申酉壬子亥

ギッ
ギッ
太奇怪了……
這是怎麼回事……
ザザ
這傢伙……
バシャ!
バシャ!

哦哦哦!
呀啊!
哇啊!
那麼複雜的印在幾秒之內結完……
而且還完全地模仿了他的忍術。
ザー
怎……怎麼了?
這就是忍術嗎?
ザザ
!!!
ブオ

!!!
學了過去！
什麼？
他居然知道我想說什麼？
可惡！
這個混蛋……
!!!
眼神看起來居然這麼囂張…
沒錯吧？

パシャ
パシャ
パシャ パシャ
!!!
舉起
ノ-ビシャ!
ス
完全地…
這傢伙…把我的動作

哼…反正你是照抄的！

你是贏不了我的啦，耍猴戲的傢伙！

!!!

我要讓你……

再也不能模仿我說話！

那…那是！

!!!

這…這怎麼可能！

那是他的幻術嗎？

我？

水遁大瀑布術！

什……什麼！

這是不可能的！

我本來想用這個忍術收拾他……

ズゴゴゴゴ

!!!

ズゴゴゴゴ

但卻追不上他的速度！

嗚啊啊……

嗯！

哇啊啊！

嗚！

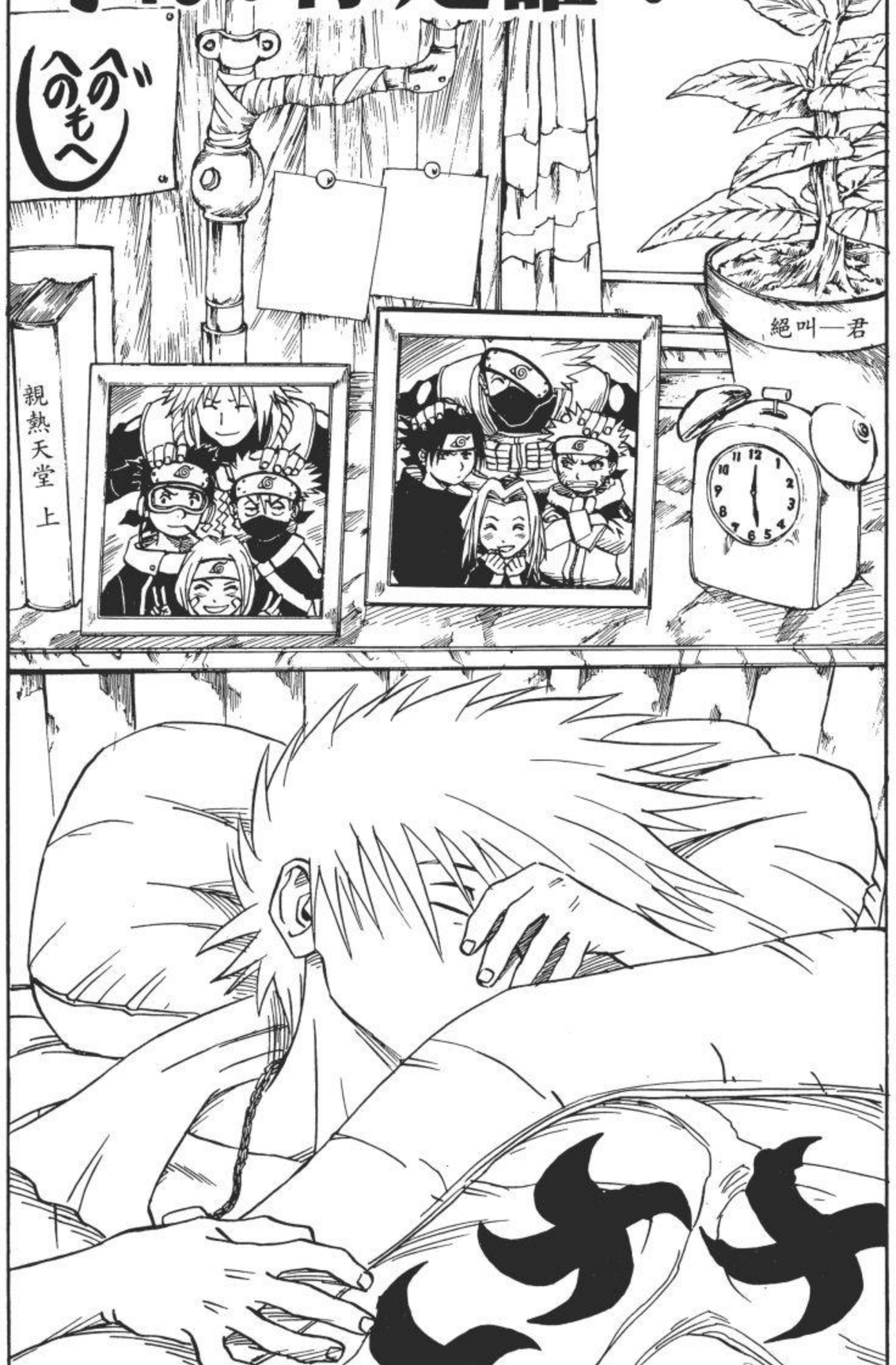
!!!

!!!
ザク
ザク
!!
!!
!!
哼哼…真的耶，他真的死掉了♥
倒地

嗚嗚…
結束了…
ザザザ
為什麼…
難道你能預見未來嗎…？

沒錯……
你的下場就是死！

16：你是誰！

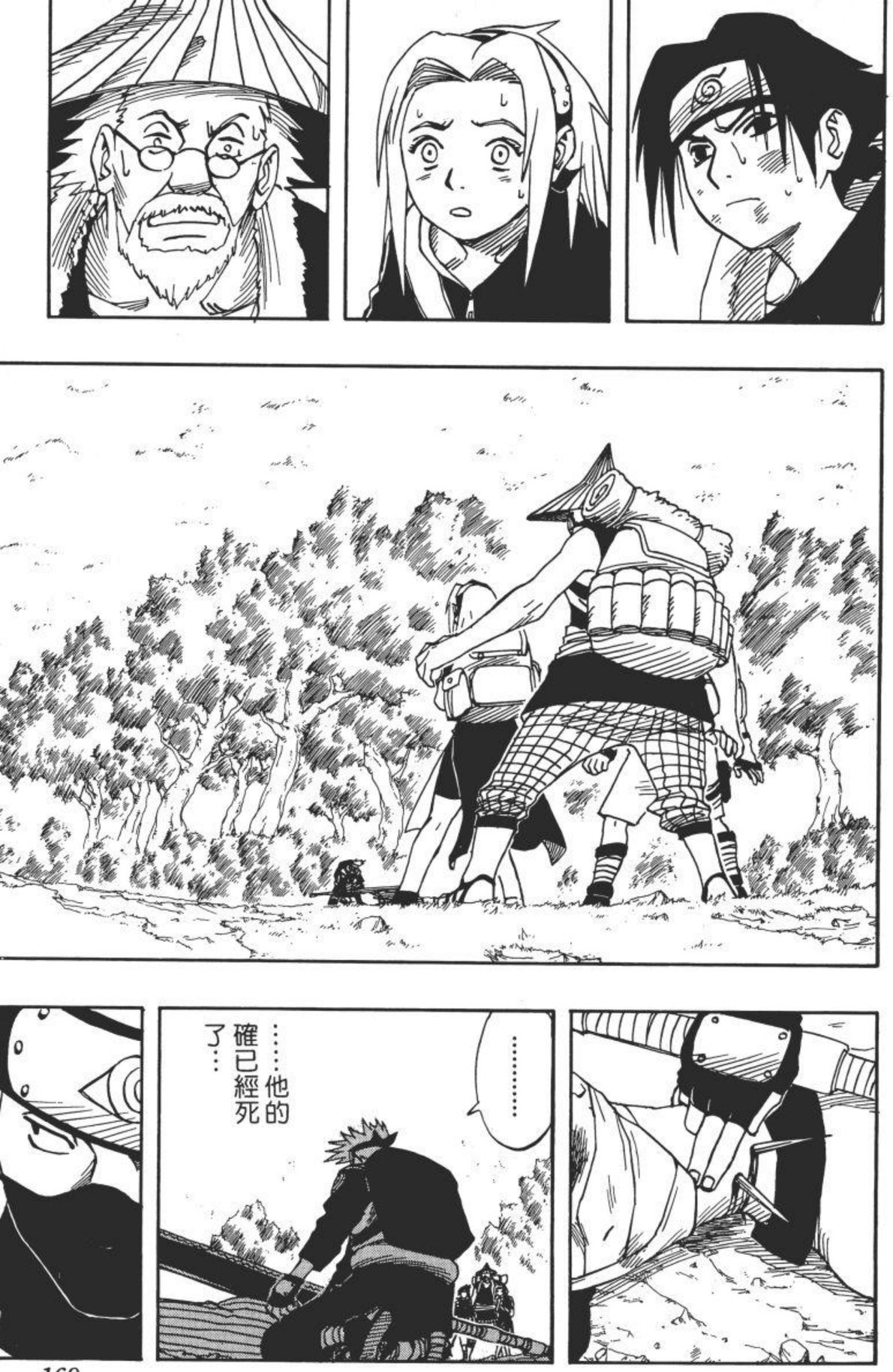


很多讀者都來信問我「親熱天堂」到底是一本什麼樣的書，所以我就趁這個機會來稍微提一下那本書吧！

親熱天堂上・中・下卷

這是卡卡西最喜歡看的書！
內容是……
……
……
……。

因為這是少年漫畫，所以還是不要說出來好了…真對不起呀！但卡卡西說「親熱暴力上卷」最近要上市囉！


……他的確已經死了……
……

ハハハバア
!
!!
フッ!
スッ

看樣子他不是一般的……
小鬼啊……
踏！
……！
？

真是太感謝你了！
我是一直……
在找尋可以確實殺死再不斬機會的人。

你的面具是……
你是霧隱的忍者追殺部隊的人吧……

忍者追殺部隊？

……
真是不簡單……你居然知道我的身份。

……從他的體型跟聲音來看，他應該跟鳴人他們差不多大……
忍者追殺部隊啊……

沒錯，我的任務就是「追殺脫逃的忍者」。
我是霧隱忍者追殺部隊的人。

你在鬼扯什麼啊！

你到底是誰？

居然那麼簡單的——

就被跟我差不多大的小鬼宰了！那我們看起來不是跟傻瓜一樣！

我怎麼能服氣啊！

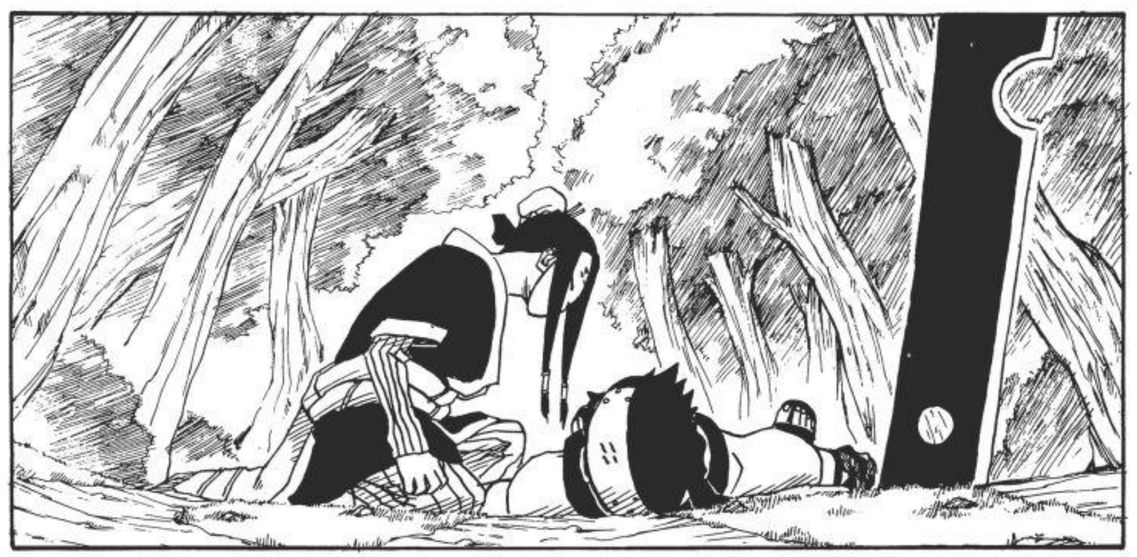
……
ズッ
……你們幾位的戰鬥就在此告一段落了吧？
可是我還要處理屍體才行！
因為這個屍體有太多秘密啦……
ズッ
……那我就先告辭了。
ブッ
他不見了！

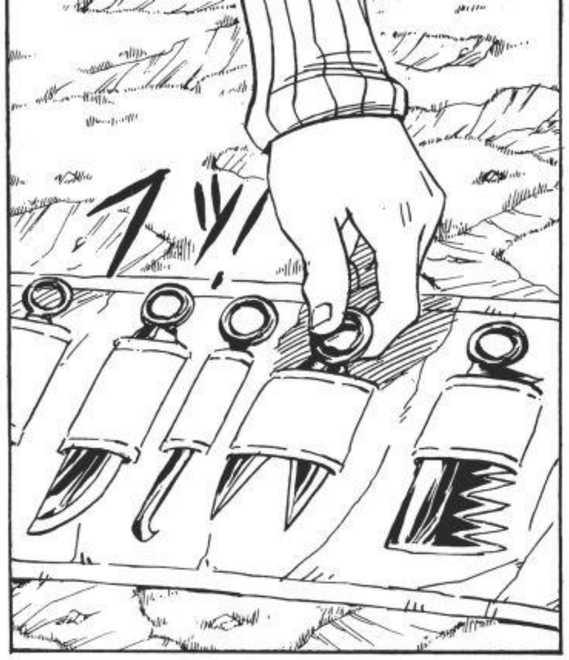
拉下
呼——
走吧！我們也得趕快把達茲納先生帶回家。
打起精神出發吧！
哈哈哈！真是有夠歹勢的！
算了！你們就到我家慢慢休息吧！
什麼！咦……？
怎麼啦？
卡卡西老師！
ドサ…
我…身體動…動不了……
……寫輪眼用得太過頭了啦……

不過啊！這次打倒那麼厲害的忍者，
這下子可以暫時放心了！
這樣說來，剛才那個戴面具的人是何方神聖啊？
那是霧隱的暗殺部隊…
追殺忍者部隊所戴的面具。
他們一般被稱為屍體處理隊，他們的任務是——
徹底處理忍者的屍體，把那位忍者活過的痕跡抹煞掉。
忍者的身體會透露出每個忍者村特有忍術的秘密、查克拉的性質…
還有用過的特殊藥品的成分……
比方說我死掉的話…他們可以把寫輪眼這種特殊體質的秘密全都調查出來…
搞不好的話，將會增加這個忍術被敵人奪走的危險性……
不……！我大概要躺一個禮拜吧……
什麼啊——！雖然寫輪眼那麼厲害，
還是是要考慮對身體所造成的負擔啊！
你還好吧？老師！
達茲納的女兒津奈美（29）

忍者的屍體會透露太多的情報。
也就是說「忍者追殺部隊」是…抹煞背棄村里的「叛逃忍者」，使他的屍體徹底消失…並防止特有秘密洩漏出去的專家。

沒有聲音，沒有味道…
這就是忍者的結局。
…那再不斬的屍體也會被切得亂七八糟了嗎…
好恐怖哦～～！





首先把遮口布割開…讓他把血吐出來……

不用了…

這個…我自己來…

搞什麼啊…

你已經醒過來啦…

拔

真是的，你下手……還真重啊……

ブシュッ!

啊！再不斬先生你不要亂來啦！這樣真的會死的。

你要戴那個騙人的面具到什麼時候啊！快點拿下來。

這是我以前戴的…

而且這種場合也能派的上用場，所以就…

カパ

而且沒什麼肌肉的頸部，
比較容易確實命中啊。

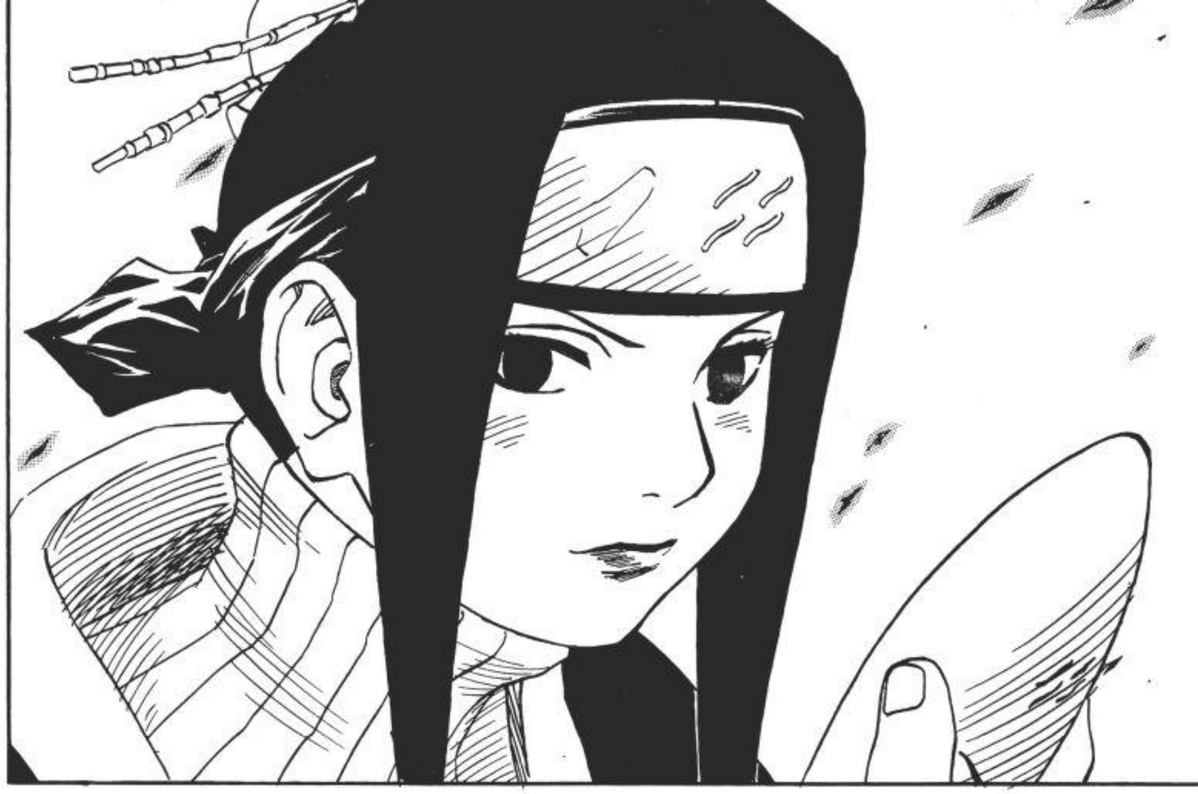
因為我不想在再不斬先生漂亮的身體上留下傷痕…

……這樣大概要一個禮拜不得動彈吧。

可是…再不斬先生的話，一定馬上就能動了。

真是的…你就是這麼單純、聰明，不受污染…
…我就是中意你這一點。

呵呵…
因為我還是小孩子啊。



要是我沒有出手的話，你可是真的會被殺啊。
如果你要讓我假死的話，那也沒必要故意瞄準脖子的穴道啊…瞄準身體上的穴道不是更安全嗎…
ゴンゴン
ガッ
ポッ

你還是老樣子…討人厭啊……

……

好了！
我就是這樣啊！

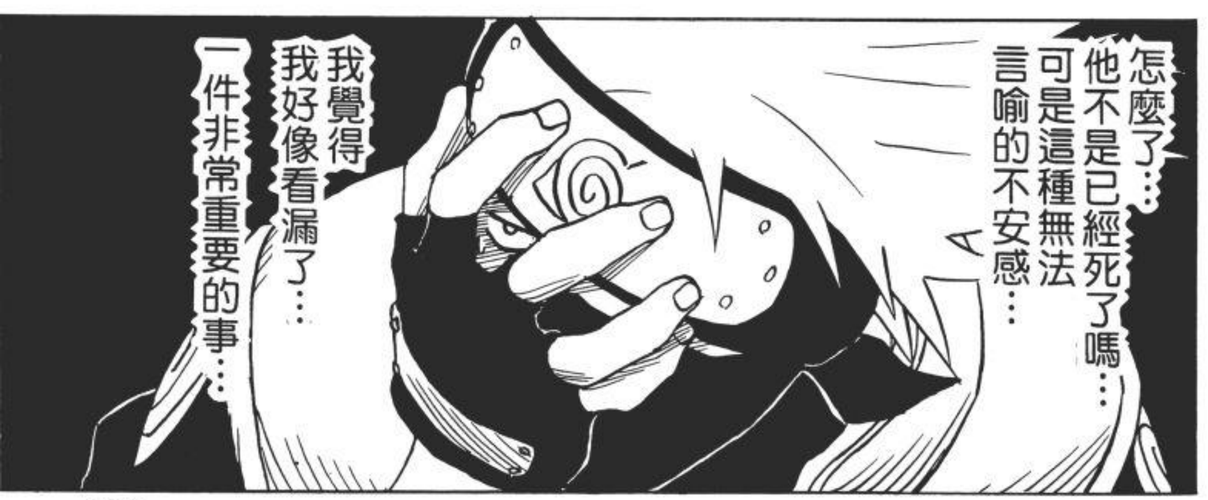
不知不覺間……

……霧都散掉啦。

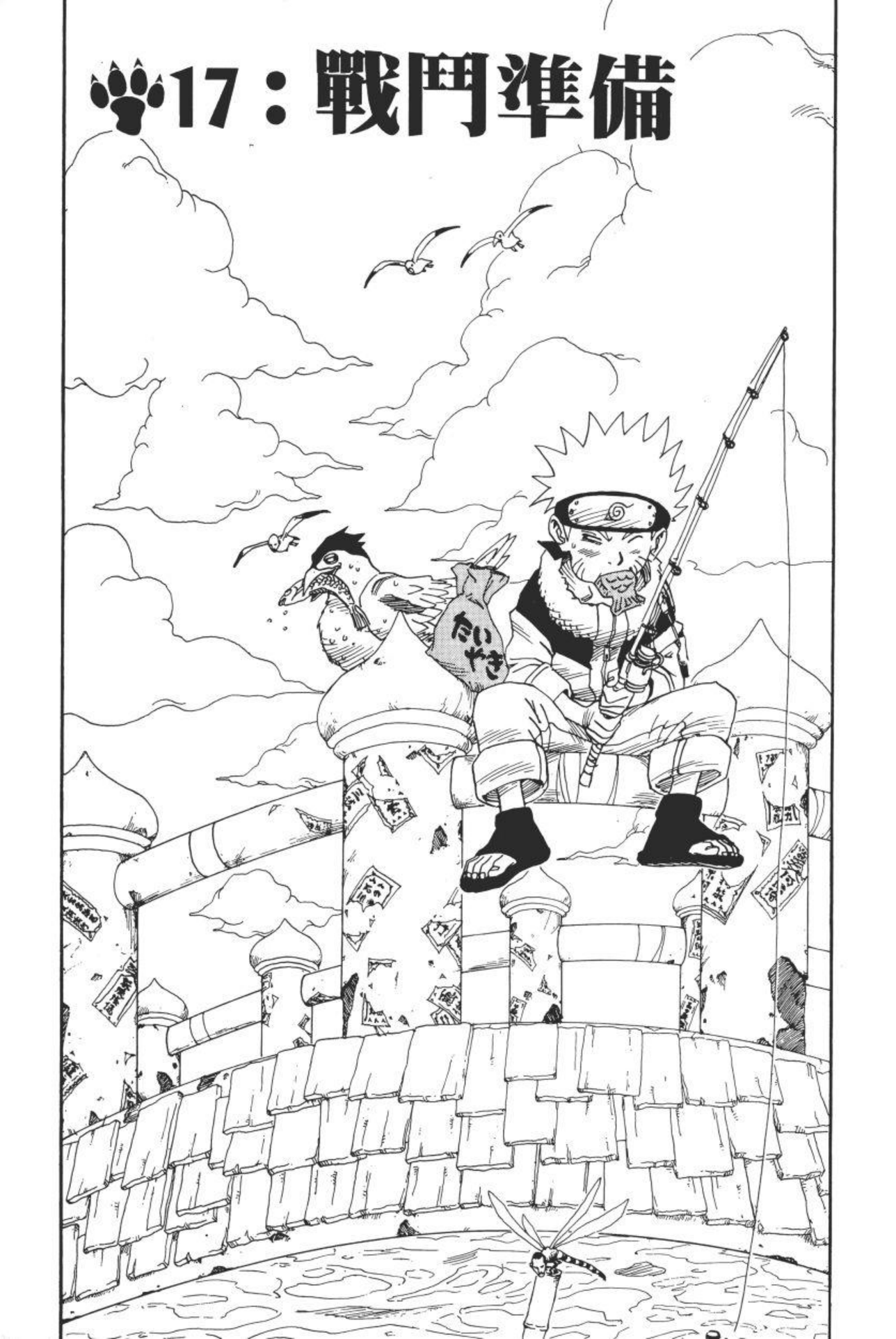
下一次……

一定沒問題吧？

下一次的話…我已經看穿寫輪眼了！



17：戦闘準備



不對……這裡面有鬼…

難道說……我好像看漏了一件非常重要的事…？

……

老師！你到底怎麼啦？

嗯？

啊啊…

一般而言，屍體處理隊，都會當場處理死者的屍體……

那又怎麼了？

你們還不知道嗎？

那個戴面具的少年是怎麼處理再不斬的屍體的？

什麼？

我們怎麼知道啊！

因為屍體已經被那個面具少年帶走啦。

沒錯…

如果需要已經死亡的證據的話，只要把頭割下來帶回去就夠了…

還有，問題出在那位忍者追殺隊的少年殺死再不斬的武器上…

……

…那只是普通的飛針罷了…

!!

……
難道說…
是啊——我就是這個意思。
?
你們從剛才到現在到底在說些什麼啊…?
我猜再不斬他……
恐怕還活著！
?
這——是——怎麼回事啊？
卡卡西老師，你不是已經確認過再不斬死掉了沒嗎！
我是確認過了，可是…那恐怕…
只是陷入假死狀態吧…

那個少年用的武器飛針，
是一種只要沒射中要害，殺傷力就非常低的武器…
而且那個還可以拿來當針灸的替代品。

不……
要是發覺有可疑之處的話，
要在事情無法挽救之前做好準備…這一點也是忍者的鐵則！

對又稱之為屍體處理隊的忍者追殺組來說，他們通曉人體構造…
讓人假死應該沒什麼難的。
①他把比自己重很多的再不斬屍體扛回去……
②使用殺傷力很低的飛針當武器。
從這2點來看，那位少年的目的…

算了！不管再不斬是死是活，
卡多的手下也不見得沒有更厲害的忍者…

！

フル
フル

……
哼……聽到再不斬說不定還活著，他居然還高興的出來…

老師！你說要在事情不可挽救之前做好準備，那要做什麼啊？
老師你又暫時不能動彈……

呵呵…
？

恐怕是「並非來殺死再不斬，而是來幫助他的」。
而這一點是很有可能的。

你們是不是想太多啦？
忍者追殺隊就是來追殺忍者的啊！

沒錯，我的確覺得他比以前可靠一點了…
只是話雖然這樣說，
這也只是在我復原之前的修練…而且光靠你們是對付不了他的啊…
可是，老師！
既然再不斬沒死的話，他隨時都可能會來襲擊，我們要怎樣修練呢…
關於這一點…
一旦進入假死狀態的人啊，
要花一段時間才能讓身體狀態復原。
所以要在這段時間內修練！
這下子越來越有趣啦！

當然是要讓你們好好修練！
咦？…修練…！
老師！我們就算再怎麼修練也打不過的啦！
你想宰了我們啊——！
小櫻的內心
對手可是連有寫輪眼的卡卡西老師都陷入苦戰的高手啊！
開什麼一玩笑!!
小櫻…別忘了是誰救出陷入苦戰的我啊…
你們現在正在快速的成長。
特別是鳴人！
！
你成長的最多！

這一點都不有趣……

!!

!?

你是誰啊——！

哦哦——伊那利！你跑去哪裡啦？

爺爺……你回來啦……

伊那利，乖乖打招呼啊！

他們是保護爺爺的忍者哦！

真乖！真乖！伊那利真乖！

……

媽媽……他們會死掉哦……

!!

你說什麼——你這個死小鬼——！

反抗卡多是不可能有好下場的！

……

……

死小鬼——！

你對小孩子發什麼火啊！

聽好！伊那利！給我仔細聽好！

我是將來要成為超厲害忍者——火影的無敵英雄啊！

我管他是卡多還是多卡！我完全不放在眼裡！

哼……

ムー
真是對不起…
……
關上
喂…
可惡！那個小鬼跑去哪裡了！
我一定要好好教訓他…
……
…他在哭？
嗚…
嗚嗚…
!!
嗚嗚…

英雄就像笨蛋一樣！
那是不可能存在的啦！
!!
プチー
不要這樣啦！
你…你說什麼——！
不想死的話，我勸你還是早點回去比較好…
……
打開
我去房間看海……
伊那利，你要去哪裡？

那我們現在開始修練！

是！

在這之前，我要先跟你們談談忍者的能力—查克拉。

你這樣也有資格當忍者嗎！你到底在學校學了什麼東西？

ガッ

シュピッ！

嗯…先等一下，查克拉是什麼東東啊？

我好像有聽過！又好像沒聽過…

嘿嘿…每次上很難的課的時候，我都在睡覺…

…這下可不行啊…

嗚…

滴下

嗚…

嗚…

嗚…

嗚…

…爸爸…

嗚……

嗚……

嗚…

沒錯，就是這樣！
伊魯卡老師也是有好學生的啊！
嘿嘿—
什麼啦！什麼啦！
就算不知道這麼複雜的說明，這種東西用身體來記住就可以啦！
可惡！
鳴人說的沒錯…
我們現在不就可以用忍術…
不！
你們還不能完全操控查克拉！
你們聽好…
什麼！
！

來！
小櫻，拜託妳了！
鳴人，你給我聽好了！這個很複雜，所以我就簡單說明一下好了！
你給我仔細聽，然後牢牢記在你的豬腦袋裡面！
～美少女忍者小櫻告訴你～
「查克拉」之卷！
查克拉簡單來說，就是使用忍術時必須的能量。
而這種能量大致來說，是由
①從人體130兆個細胞裡，一個一個細胞汲取的身體能量，以及
②經歷眾多修練、累積經驗而鍛鍊成的精神能量，
這2種所構成的！
也就是說所謂的「忍術」是從體內汲取這2種能量，經過提煉（這稱為「提取查克拉」）的意志，經由「結印」這種步驟後才會發動！
術
印
身
精
（火遁之術）圖例
美少女？
※要是不懂的話，請多看幾遍！

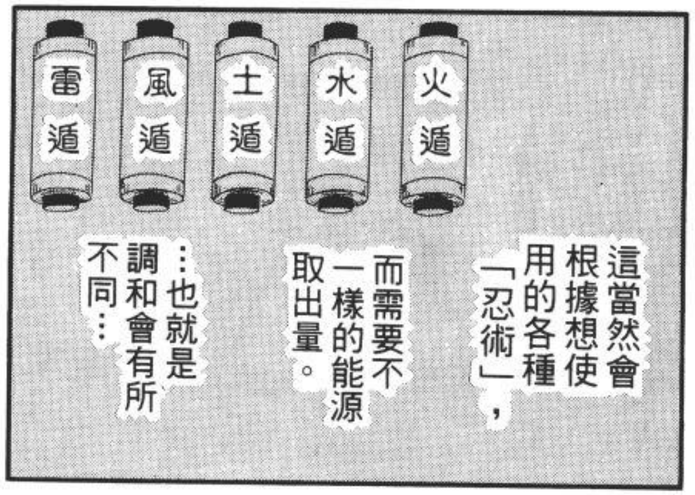
如同剛才小櫻說的，所謂的提取查克拉啊，

是取出身體能量跟精神能量，然後在體內加以混和。

查克拉

身體能量

精神能量



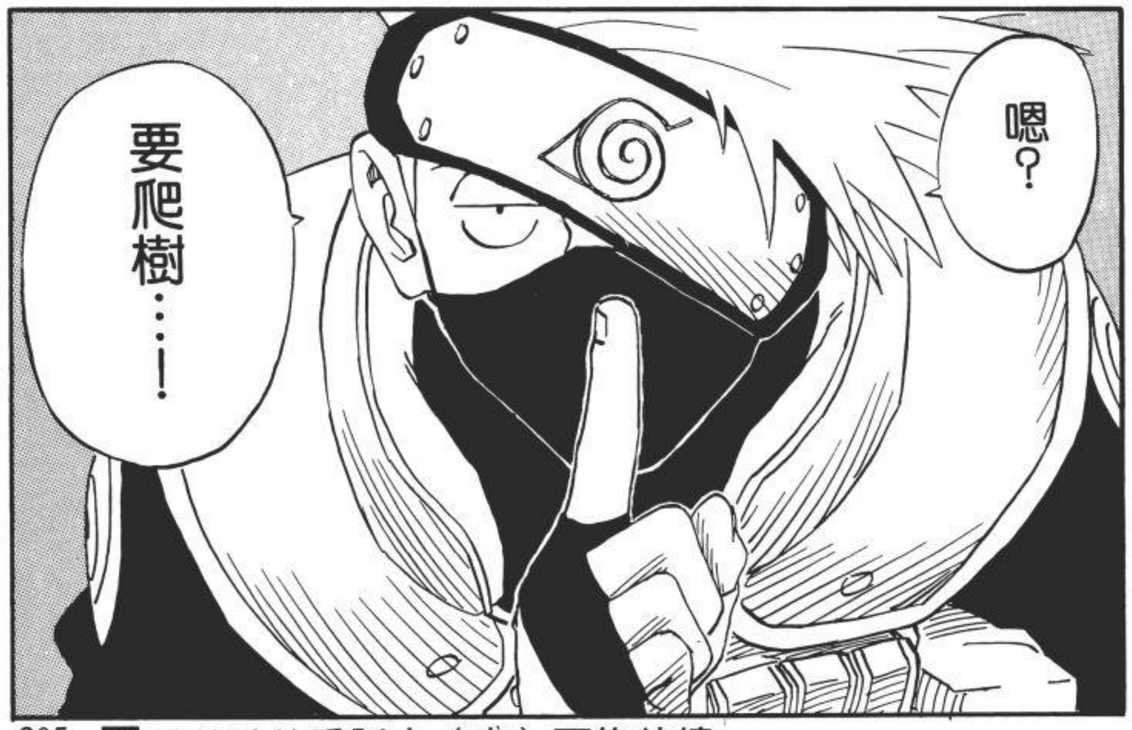
而且由於浪費能量，所以無法長時間戰鬥…類似這樣的弱點就會隨之而來。

嘿嘿

那…那我該怎麼辦才好啊…

你要用身體記住這種控制的方法。

這是不賭上性命就學不會的艱困修練！



JC08202 C0P208

火影忍者②

原名：NARUTO—ナルト—②

■作　　者　岸本斉史
■譯　　者　方郁仁
■執行編輯　陳苡平
■發 行 人　范萬楠
■發 行 所　東立出版社有限公司
■東立網址　http://www.tongli.com.tw
台北市承德路二段 81 號 10 樓
☎(02)25587277　　FAX(02)25587281
■劃撥帳號　1085042-7（東立出版社有限公司）
■劃撥專線　(02)28100720
■印　　刷　嘉良印刷實業股份有限公司
■裝　　訂　台興印刷裝訂股份有限公司
■法律顧問　曾森雄律師　　曲麗華律師
■2001 年 1 月 5 日第 1 刷發行
2003 年 7 月 30 日第 10 刷發行

日本集英社正式授權台灣中文版

© 2000 by Masashi Kishimoto
All rights reserved.
First published in Japan in 2000 by SHUEISHA Inc., Tokyo
Mandarin translation rights in Taiwan arranged by SHUEISHA Inc.
through ANIMATION INTERNATIONAL LIMITED.

版權所有・翻印必究
■本書若有破損、缺頁請寄回編輯部

ISBN 957-731-654-9　　定價：NT80 元

TAIWAN CHINESE EDITION, FOR DISTRIBUTION AND SALE IN TAIWAN ONLY
台 灣 中 文 版 ・ 僅 限 台 澎 金 馬 地 區 發 行 販 售